



ENGLISH

DP-1400T



P/NO. : MFL56732862

Safety Precaution



CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN



CAUTION: TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK, DO NOT REMOVE COVER (OR BACK). NO USER-SERVICEABLE PARTS INSIDE. REFER SERVICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.



This lightning flash with arrowhead symbol within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of uninsulated dangerous voltage within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock to persons.



The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance (servicing) instructions in the literature accompanying the product.

WARNING: TO PREVENT FIRE OR ELECTRIC SHOCK HAZARD, DO NOT EXPOSE THIS PRODUCT TO RAIN OR MOISTURE.

WARNING: Do not install this equipment in a confined space such as a book case or similar unit.

CAUTION: Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions. Slots and openings in the cabinet are provided for ventilation and to ensure reliable operation of the product and to protect it from over heating. The openings should be never be blocked by placing the product on a bed, sofa, rug or other similar surface. This product should not be placed in a built-in installation such as a bookcase or rack unless proper ventilation is provided or the manufacturer's instruction has been adhered to.

CAUTION: This product employs a Laser System.

To ensure proper use of this product, please read this owner's manual carefully and retain it for future reference.

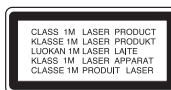
Should the unit require maintenance, contact an authorized service center.

Use of controls, adjustments or the performance of procedures other than those specified herein may result in hazardous radiation exposure.

To prevent direct exposure to laser beam, do not try to open the enclosure.

Visible laser radiation when open. DO NOT STARE INTO BEAM.

CAUTION: The apparatus should not be exposed to water (dripping or splashing) and no objects filled with liquids, such as vases, should be placed on the apparatus.



CAUTION

- The ventilation should not be impeded by covering the ventilation openings with items, such as newspapers, table-cloth, curtains etc.
- No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the apparatus.
- Used batteries should be disposed of safely and not incinerated. Attention should be shown to the environment aspects of battery disposal.
- Use the apparatus in tropical and moderate climates only.
- The excessive sound pressure from earphones and headphones can cause hearing loss.
- The battery shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.

CAUTION concerning the Power Cord

Most appliances recommend they be placed upon a dedicated circuit;

That is, a single outlet circuit which powers only that appliance and has no additional outlets or branch circuits. Check the specification page of this owner's manual to be certain. Do not overload wall outlets. Overloaded wall outlets, loose or damaged wall outlets, extension cords, frayed power cords, or damaged or cracked wire insulation are dangerous. Any of these conditions could result in electric shock or fire. Periodically examine the cord of your appliance, and if its appearance indicates damage or deterioration, unplug it, discontinue use of the appliance, and have the cord replaced with an exact replacement part by an authorized service center.

Protect the power cord from physical or mechanical abuse, such as being twisted, kinked, pinched, closed in a door, or walked upon. Pay particular attention to plugs, wall outlets, and the point where the cord exits the appliance.

To disconnect power from the mains, pull out the mains cord plug. When installing the product, ensure that the plug is easily accessible.



This product is manufactured to comply with EMC Directive 2004/108/EC and Low Voltage Directive 2006/95/EC.

European representative :

LG Electronics Service Europe B.V.

Veluwezoom 15, 1327 AE Almere, The Netherlands

(Tel : +31-036-547-8940)

Types of Playable Discs	3
Rechargeable battery	3
Main Unit	4
Remote Control	5
Power connections	6
Hooking up the unit	7
Revolving the LCD panel	7
Selecting the operation mode	7
Adjust the settings	8-9
Displaying Disc Information	9
Playing a Disc	10-11
Playing a DivX movie file	11
Listening to Music Disc or files	12
Viewing photo files	12
Using an USB Flash Drive	13
Watching the TV program	14
Auto Channel Memory	15
Language Codes	16
Area Codes	16
Troubleshooting	17
Specifications	17
Enjoying in a car with the Headrest Mounting Bracket	18

Types of Playable Discs

Type	Logo
DVD-VIDEO: Discs such as movies that can be purchased or rented.	
DVD-R: Video mode and finalized only	
DVD-RW: VR mode, Video mode and finalized only	
DVD+R: Video mode only	
DVD+RW: Video mode only	
Audio CD: Music CDs or CD-R/CD-RW in music CD format that can be purchased.	

This unit plays DVD±R/RW and CD-R/RW that contains audio titles, DivX, MP3, WMA and/or JPEG files. Some DVD±RW/DVD±R or CD-RW/CD-R cannot be played on this unit due to the recording quality or physical condition of the disc, or the characteristics of the recording device and authoring software.

About the Symbol Display

" " may appear on your TV display during operation and indicates that the function explained in this owner's manual is not available on that disc.

Regional Codes

This unit has a regional code printed on the rear of the unit. This unit can play only DVD discs labeled same as the rear of the unit or "ALL".

- Most DVD discs have a globe with one or more numbers in it clearly visible on the cover. This number must match your unit's regional code or the disc cannot play.
- If you try to play a DVD with a different regional code from your player, the message "Check Regional Code" appears on the TV screen.

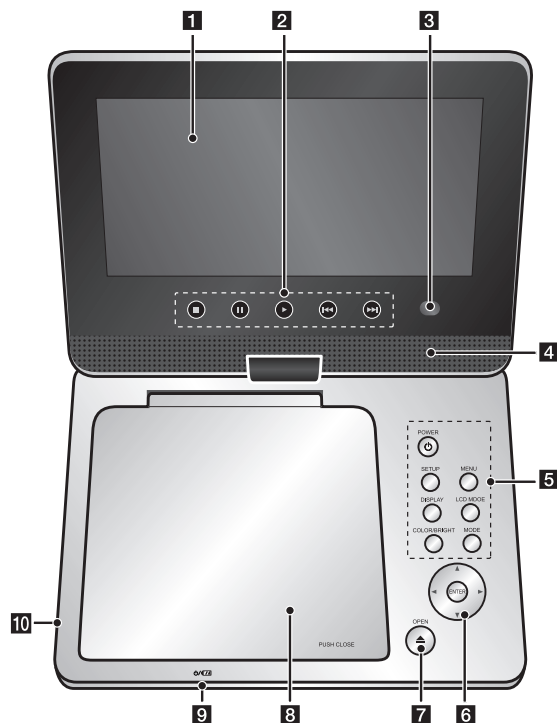
Copyrights

It is forbidden by law to copy, broadcast, show, broadcast via cable, play in public, or rent copyrighted material without permission. This product features the copy protection function developed by Macrovision. Copy protection signals are recorded on some discs. When recording and playing the pictures of these discs picture noise will appear. This product incorporates copyright protection technology that is protected by method claims of certain U.S. patents and other intellectual property rights owned by Macrovision Corporation and other rights owners. Use of this copyright protection technology must be authorized by Macrovision Corporation, and is intended for home and other limited viewing uses only unless otherwise authorized by Macrovision Corporation. Reverse engineering or disassembly is prohibited.

Rechargeable battery

- Its internal rechargeable battery provides you with the freedom to pass it around and play the files without the power cord.
- The internal rechargeable battery will start charging only when the unit is turned off and the AC adapter is connected to a power outlet.
- The charging stops if you turn on the unit.
- The charging will take approximately 2 hour 30 minutes.
- Operating time on battery: approximately 2 hour 20 minutes.
The operating time on battery may vary depending on the battery status, operational status and environment conditions.
- The battery indicator will turn red while charging. Once the charging is complete, the indicator light changes to green.
- When the remaining time of the battery power is under a few minutes, " " or " Check Battery Status" will blink on the screen.

Main Unit



Volume: You can adjust the volume level using the volume controller on the right side.

Earphones: Connect a earphones to the earphones jack on the right side to enjoy the sound individually.

Antenna Input: Refer to page 14-15.

AV OUT: Refer to page 7.

1 LCD screen

2 Playback Control Buttons

- **(Stop):** Stops playback.
- || **(PAUSE/STEP):** Pauses playback temporarily/ press repeatedly for frame-by-frame playback.
- ▶ **(Play):** Starts playback.
- ◀◀ **(Skip):** Search backward* or returns to the beginning of current chapter or track or go to the previous chapter or track.
- ▶▶ **(Skip):** Search forward* or Go to next chapter or track.

* Press and hold button for about two seconds.

3 Remote sensor: Point the remote control here. To control the unit using the remote control, do not fold the LCD panel down.

4 Speakers

5 Function Buttons

- POWER** (⏻): Turn the unit ON or OFF.
- SETUP:** Accesses or exits the setup menu.
- MENU:** Accesses the DVD menu.
- DISPLAY:** Accesses On-Screen Display.
- LCD MODE:** Selects the LCD mode. (16:9, 4:3 or Off)
- COLOR/BRIGHT*:** Displays the Brightness or Color menu for LCD display.
- MODE:** Selects a operation mode between [DISC], [TV] and [USB].

* To adjust the color or brightness of the LCD display, press COLOR/BRIGHT repeatedly on the main unit to display the Brightness or Color menu then use ◀ / ▶ to adjust the value. Press **ENTER** to confirm the adjustment.

6 Menu Control Buttons

- ◀ ▶ ▲ ▼ **(left/right/up/down):** Selects an item in the menu.
- ENTER:** Confirms menu selection.

7 OPEN (⏏): Opens the disc lid.

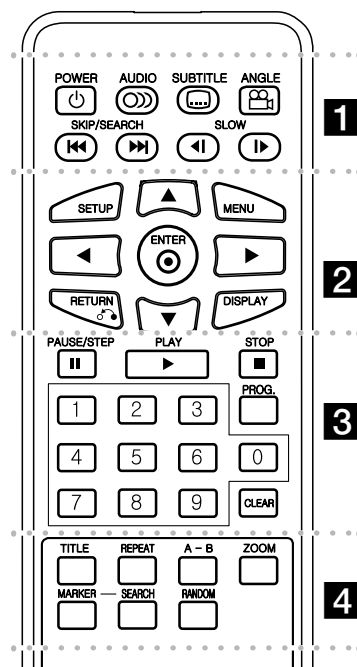
8 Disc Lid

9 Battery charge and power indicator

- The indicator turns red in charging and changes to green color when the charging is complete. (Refer to page 3 for details.)
- The indicator turns green for a few seconds when the unit is turned on.

10 USB Port: Connect an USB Flash Drive.

Remote Control



- 1
- POWER** (⏻): Switches the unit ON or OFF.
- AUDIO** (🔊): Selects an audio language or audio channel.
- SUBTITLE** (📄): Selects a subtitle language.
- ANGLE** (👁️): Selects a DVD camera angle, if available.

SKIP/SEARCH (⏮️ / ⏭️): Search* backward / forward. Go to next or previous chapter/track.
* Press and hold button for about two seconds.

SLOW (⏪ / ⏩): Reverse/ Forward slow playback.

..... 2

SETUP: Accesses or exits the setup menu.

MENU: Accesses the DVD menu.

▲▼◀▶: Navigates the menus.

ENTER (⏵): Confirms menu selection.

RETURN (↶): Press to move backwards in the menu or exit the menu.

DISPLAY: Accesses On-Screen Display.

..... 3

PAUSE/STEP (⏸): Pauses playback temporarily/ press repeatedly for frame-by-frame playback.

PLAY (▶): Starts playback.

STOP (■): Stops playback.

Numerical buttons: Selects numbered options in a menu.

PROG.: Enters the program edit mode.

CLEAR: Removes a track number on the Program List.

..... 4

TITLE: Access the disc's title menu.

REPEAT: Repeats a chapter, track, title or all.

A-B: Repeats a section.

ZOOM: Enlarges video image.

MARKER: Marks any point during playback.

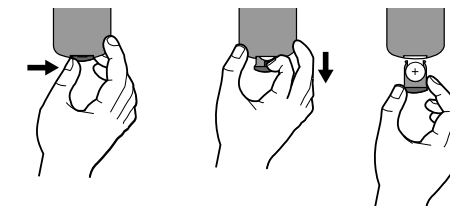
SEARCH: Displays [Marker Search] menu.

RANDOM: Plays tracks in random order.

Put the battery into the Remote Control

Pinch the battery holder clip together then pull the tab to remove the battery holder. Insert the battery with the + facing in the same direction as the + on the battery holder. Replace the battery holder with battery into the Remote Control unit making sure that it is fully inserted.

- Replace Remote Control unit battery with 3V micro lithium cells such as CR. 2025 or its equivalent.
- Dispose of battery safely in accordance with local laws. Do not dispose of in fire.



Warning for replaceable lithium battery

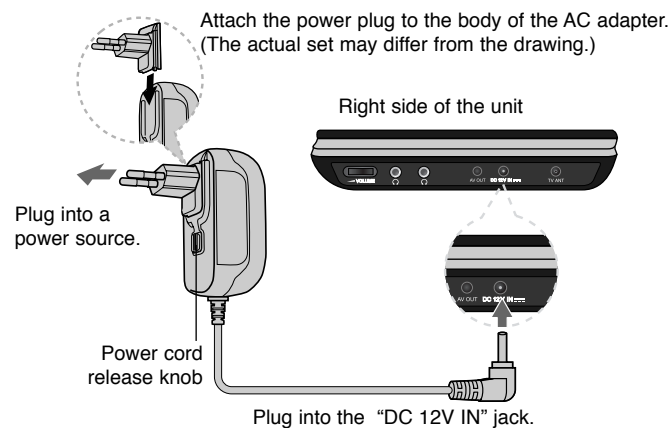
- danger of explosion if battery incorrectly replaced.
- replace only with the same type battery.
- additional warning marking close to the battery if intended to be replaced by users.

Warning: The battery used in this device may present a fire or chemical burn hazard if mis-treated. Do not recharge, disassemble, incinerate, or heat above 100 °C (212 °F). Replace the battery with Matsushita Elec. Ind. Co., Ltd. (Panasonic), part no. CR. 2025 only. Use of another battery may present a risk of fire or explosion. Dispose of used batteries. Keep batteries away from children. Do not disassemble or dispose of in fire.

Power connections

Connecting the Power Cable

Connect the supplied power cable from the unit to a power socket.

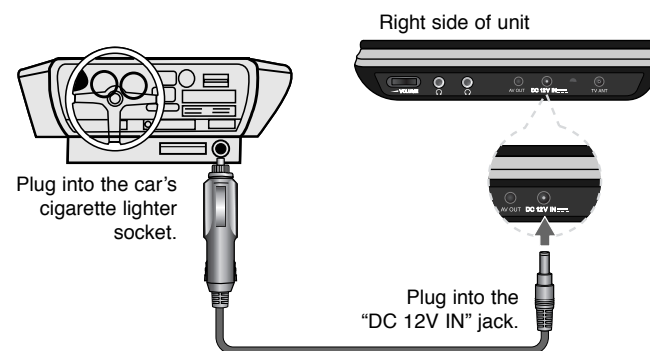


AC adapter

- This AC adapter operates on 100-240V~ 1A 50/60Hz.
- Contact an electrical parts distributor for assistance in selecting a suitable AC plug adapter or AC cord set.
- Manufactured by NANJING WANLIDA TECHNOLOGY CO., LTD

Connect the Automotive adapter

This unit and its automotive adapter are designed for use in vehicles that have 8.5-16 volt, negative ground electrical systems. This is standard for most vehicles. If your vehicle has a different type of electrical system, the DC power system cannot be used.



Automotive adapter

- This automotive adapter operates on DC 8.5-16V.
- Contact an electrical parts distributor for assistance in selecting a suitable automotive adapter.
- Manufactured by NANJING WANLIDA TECHNOLOGY CO., LTD.

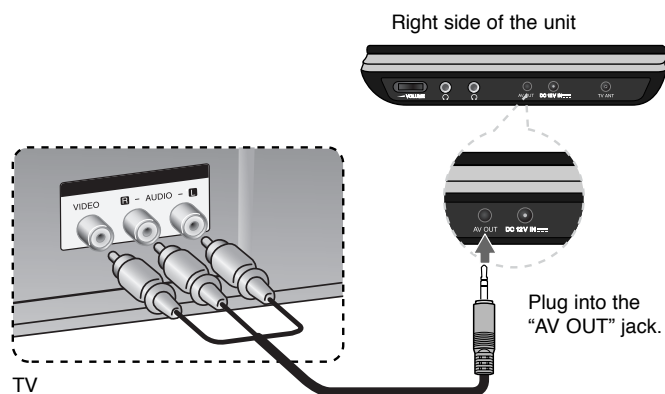
Caution

- To prevent electrical shock and possible damage to your unit or vehicle, always unplug the automotive adapter from the cigarette lighter socket before you remove the plug from your unit.
- A 3 amp. 250V fuse for protection is installed in the automotive adapter.
- While the engine is being started, disconnect the automotive adapter from the car's cigarette lighter socket.
- Do not operate your unit when the car battery is discharged. Peak current from the car generator may cause the DC fuse to blow.
- If the vehicle's supply voltage drops below approximately 10 volts, your unit may not work properly.
- Do not leave your unit in a place where the temperature exceeds 70°C (158°F), or the pick-up device may be damaged. Examples include:
 - Inside a car with the windows closed and in direct sunshine.
 - Near a heating appliance.

Hooking up the unit

Audio and Video Connection

Connect the AV OUT jack on the unit to the corresponding input jacks on your TV using the supplied AV cable as shown below.

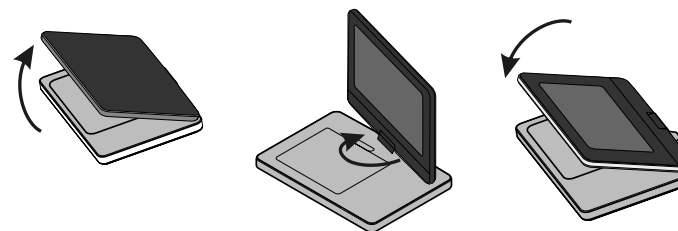


Note: The signal does not come out from AV OUT jack when the unit is set to [TV] mode.

Manufactured under license from Dolby Laboratories. "Dolby" and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.

Revolving the LCD panel

You can revolve the LCD panel of the unit clockwise a maximum of 180 degrees for use. You can also operate the unit after revolving the LCD panel 180 degrees and folding it back down.



To revolve the LCD panel, place the unit on a stable and even surface such as on a table. Push the LCD panel up and then lift it into a vertical position. Revolve the LCD panel clockwise slowly 180 degrees. If you need, fold the LCD panel after revolving it.

To revolve the LCD panel to its original position, open the LCD panel to a vertical position. Revolve the LCD panel counter clockwise slowly 180 degrees.

- When finished using the unit, return the LCD panel to its original position.
- Do not leave the LCD panel in the face-up position, or sudden shocks may damage it.

Selecting the operation mode



You need to select a operation mode before using this unit. Press **MODE** on the unit and the operation mode selection menu appears. Use ◀ / ▶ to select a mode then press **ENTER**.

- Select [DISC] to playback the inserted disc.
- Select [TV] to view the TV connecting the antenna.
- Select [USB] to playback the file(s) in the connected USB Flash Drive.

Adjust the settings

	BUTTON
1 Display setup menu:	SETUP
2 Select a desired option on the first level:	▲ ▼
3 Move to second level:	►
4 Select a desired option on the second level:	▲ ▼
5 Move to third level:	►
6 Change the setting:	▲ ▼ / ENTER

Adjust the settings - more you can do

When you turn on for the first time (optional)

The menu for a language selection will appear when you turn on the unit for the first time. You must select a language to use the unit. Use ▲▼◀▶ to select a language then press **ENTER** and the confirm menu will appear. Use ◀▶ to select [ENTER] then press **ENTER**.

Adjust the language settings

Menu Language – Select a language for the Setup menu and on-screen display.

Disc Audio/Subtitle/Menu – Select a language for the Disc Audio/Subtitle/Menu.

[Original]: Refers to the original language in which the disc was recorded.

[Other]: To select another language, press number buttons then **ENTER** to enter the corresponding 4-digit number according to the language code list. (see page 16) If you make a mistake while entering number, press **CLEAR** to delete numbers then correct it.

[Off] (for Disc Subtitle): Turn off Subtitle.

Adjust the display settings

TV Aspect – Select which screen aspect to use based on the shape of your TV screen.

[4:3]: Select when a standard 4:3 TV is connected.

[16:9]: Select when a 16:9 wide TV is connected.

Display Mode – If you selected 4:3, you'll need to define how you would like widescreen programs and films to be displayed on your TV screen.

[Letterbox]: This displays a widescreen picture with black bands at the top and bottom of the screen.

[Panscan]: This fills the entire 4:3 screen, cropping the picture as necessary.

Adjust the audio settings

DRC (Dynamic Range Control) – Make the sound clear when the volume is turned down (Dolby Digital only). Set to [On] for this effect.

Vocal – Set to [On] only when a multi-channel karaoke DVD is playing. The karaoke channels on the disc mix into normal stereo sound.

Adjust the lock settings

You must set the [Area Code] option to use the lock options. Select [Area Code] option then press ►. Enter a 4-digit password then press **ENTER**. Enter it again then press **ENTER** to verify. If you make a mistake while entering number, press **CLEAR** then correct it.

If you forget your password you can reset it. First, remove the disc in the unit. Display setup menu then input the 6-digit number "210499" and the password will be cleared.

Rating – Select a rating level. The lower the level, the stricter the rating. Select [Unlock] to deactivate the rating.

Password – Sets or changes the password for lock settings.

[New]: Enter a new 4-digits password using the numerical buttons then press **ENTER**. Enter the password again to confirm.

[Change]: Enter the new password twice after entering the current password.

Area Code – Select a code for a geographic area as the playback rating level. This determines which area's standards are used to rate DVDs controlled by the parental lock. (See page 16)

Adjust the others settings

PBC (Playback Control) - Playback control provides special navigation features that are available on some disc. Select [On] to use this feature.

DivX(R) VOD – We provide you with the DivX® VOD (Video On Demand) registration code that allows you to rent and purchase videos using the DivX® VOD service. For more information, visit www.divx.com/vod.

Press **ENTER** when [Select] icon is highlighted and you can view the registration code of the unit.

All the downloaded videos from DivX® VOD can only be played back on this unit.

Displaying Disc Information

	BUTTON
1 Press DISPLAY during playback:	DISPLAY
2 Select an item:	▲ ▼
3 Adjust the Display menu settings:	◀ ▶ / ENTER
4 Exit the menu:	DISPLAY



Displaying Disc Information - more you can do

You can select an item by pressing **▲▼** and change or select the setting by pressing **◀ ▶**.

 1 / 6	Current title (or track) number/total number of titles (or tracks)
 5 / 42	Current chapter number/total number of chapters
 0:13:45	Elapsed playing time
 1 ENG 3/2 1CH	Selected audio language or channel
 OFF	Selected subtitle
 1 / 1	Selected angle/total number of angles

Symbol Used in this Manual

A section whose title has one of the following symbols are applicable only to the disc or file represented by the symbol.

ALL	All discs and files	ACD	Audio CDs
DVD	DVD and finalized DVD±R/RW	MP3	MP3 files
DivX	DivX files	WMA	WMA files

Playing a Disc

	BUTTON
1 Open the disc lid:	OPEN (▲)
2 Insert a Disc:	-
3 Close the disc lid:	-
4 Start playback:	▶ PLAY
5 Adjust the volume:	VOLUME
6 To stop playback:	■ STOP

Playing a Disc - more you can do

Stops the playback

Press **STOP** (■) to stop playback, the unit records the stopped point depending on the disc. "■" appears on the screen briefly. Press **PLAY** (▶) to resume playback (from the scene point). If you press **STOP** (■) again or unload the disc ("■" appears on the screen), the unit will clear the stopped point.

(■ = Resume Stop, ■ = Complete Stop) The resume point may be cleared when a button is pressed. (for example: POWER, OPEN, etc)

Playing a DVD that has a menu DVD

Most DVD now have menus which load first before the film begins to play. You can navigate these menus using ▲▼◀▶ or number button to highlight an option. Press **ENTER** to select.

Playing a DVD VR disc

This unit will play DVD-RW disc that is recorded using the Video Recording (VR) format. When you insert a disc DVD VR disc, the menu will appear on the screen. Use ▲▼ to select a title then press **PLAY** (▶). To display DVD-VR menu, press **MENU** or **TITLE**.

Some DVD-VR disc are made with CPRM data by DVD RECORDER. The unit does not support these kinds of discs.

Skip to the next/previous chapter/track/file ALL

Press **SKIP** (▶▶) to move to the next chapter/track/file.

Press **SKIP** (◀◀) to return to the beginning of the current chapter/track/file.

Press **SKIP** (◀◀) twice briefly to step back to the previous chapter/track/file.

Pause a playback ALL

Press **PAUSE/STEP** (||) to pause playback. Press **PLAY** (▶) to continue playback.

Frame-by-Frame playback DVD DivX

Press **PAUSE/STEP** (||) repeatedly to play Frame-by-Frame playback.

Playing repeatedly ALL

Press **REPEAT** repeatedly to select an item to be repeated. The current title, chapter or track will be played back repeatedly. To return to normal playback, press **REPEAT** repeatedly to select [Off].

Fast forward or fast reverse DVD DivX ACD WMA MP3

Press and hold **SKIP** (◀◀ or ▶▶) to play fast forward or fast reverse during playback. You can change the various playback speed by pressing and hold **SKIP** (◀◀ or ▶▶) repeatedly. Press **PLAY** (▶) to continue play at normal speed.

Repeating a specific portion (A-B) DVD DivX ACD

Press **A-B** at the beginning of the portion you wish to repeat and again at the end of the portion. Your selected portion will be repeated continually.

To return to normal playback, press **A-B** to select [Off].

Selecting a subtitle language DVD DivX

During playback, press **SUBTITLE** (☒) repeatedly to select a desired subtitle language.

Watching from a different angle DVD

If the angle indicator appears on the screen for a moment, you can select a different camera angle by pressing **ANGLE** (📷) repeatedly.

Hearing a different audio DVD DivX

During playback, press **AUDIO** (🔊) repeatedly to switch between the available audio languages, channels or encoding methods.

Slow down the playing speed DVD (DivX : Forward only)

During playback, press **SLOW** (◀| or |▶) to slow down reverse or forward playback. You can change the various playback speed by pressing **SLOW** (◀| or |▶) repeatedly. Press **PLAY** (▶) to continue play at normal speed.

Watching a enlarged video image **DVD** **DivX**

During playback or pause mode, press **ZOOM** repeatedly to select zoom mode. You can move through the zoomed picture using **▲▼◀▶** buttons. Press **CLEAR** to exit.

Viewing the title menu **DVD**

Press **TITLE** to display the disc's title menu, if available.

Viewing the DVD menu **DVD**

Press **MENU** to display the disc menu, if available.

Starting play from selected time **DVD** **DivX**

Searches for the starting point of entered time code. Press **DISPLAY** then select clock icon. Enter a time then press **ENTER**. For example, to find a scene at 1 hours, 10 minutes, and 20 seconds, enter "11020" and press **ENTER**. If you enter the wrong number, press **CLEAR** to enter again.

Playing in random order **ACD** **WMA** **MP3**

During playback or in stop mode, press **RANDOM** for playback in random order. Press **RANDOM** again to return to normal playback.

Mark a scene on a disc **DVD** **DivX**

You can mark a position on a disc to return to at the place. Simply press **MARKER** at the desired position. The marker icon will appear on-screen briefly. Repeat to place up to nine markers. Also you can recall or clear the positions. Press **SEARCH** and [Marker Search] menu. Use **◀** or **▶** to select a desired marker on the menu, then press **ENTER** to recall it or **CLEAR** to clear it.

Last Scene Memory **DVD** **ACD**

This unit memorizes last scene from the last disc that is viewed. The last scene remains in memory even if you remove the disc from the player or switch off the unit. If you load a disc that has the scene memorized, the scene is automatically recalled.

Screen Saver

The screen saver appears when you leave the unit in Stop mode for about five minutes. If the Screen Saver is displayed for five minutes, the unit automatically turns itself off.

Mixed disc or USB Flash Drive – DivX, MP3/WMA and JPEG

When playing a disc or USB Flash Drive contained with DivX, MP3/WMA and JPEG files together, you can select which menu of files you would like to play by pressing **TITLE**.

Playing a DivX movie file

	BUTTON
1 Open the disc lid:	OPEN (▲)
2 Insert a disc:	-
3 Close the disc lid:	-
4 Select a movie file from the menu:	▲ ▼, MENU
5 Start playback:	▶ PLAY
6 To stop playback:	■ STOP

Playing a DivX movie file - more you can do

Changing the character set to display DivX® subtitle correctly

Press and hold **SUBTITLE** for 3 seconds during playback. The language code will appear. Press **◀▶** to select another language code until the subtitle is displayed properly and then press **ENTER**.

DivX file requirement

DivX file compatibility with this player is limited as follows:

- Available resolution size: 720x576 (W x H) pixel.
- The file names of DivX and subtitle are limited to 20 characters.
- DivX file extensions: ".avi", ".mpg", ".mpeg"
- Playable DivX subtitle: SubRip (.srt / .txt), SAMI (.smi), SubStation Alpha (.ssa/.txt), MicroDVD (.sub/.txt), VobSub (.sub), SubViewer 2.0 (.sub/.txt), TMPlayer (.txt), DVD Subtitle System (.txt)
- Playable Codec format: "DIVX3.xx", "DIVX4.xx", "DIVX5.xx", "MP43", "3IVX"
- Only the playback function is supported with DivX 6.0 in the unit.
- Playable Audio format: "Dolby Digital", "PCM", "MP3", "WMA"
- Sampling frequency: within 8 - 48 kHz (MP3), within 32 - 48 kHz (WMA)
- Bit rate: within 8 - 320 kbps (MP3), within 32 - 192 kbps (WMA), less than 4Mbps (DivX file)
- CD-R/RW, DVD±R/RW Format: ISO 9660
- Maximum Files/Disc: Less than 650 (total number of files and folders)

Listening to Music Disc or files

	BUTTON
1 Open the disc lid:	OPEN (▲)
2 Insert a disc:	-
3 Close the disc lid:	-
4 Select a music from the menu:	▲ ▼, MENU
5 Start playback:	▶ PLAY
6 To stop playback:	■ STOP

Listening to Music Disc or files - more you can do

Creating your own program

You can play the contents of a disc in the order you want by arranging the order of the musics on the disc. To add a music(s) on the program list, press **PROG.** to enter the program edit mode (Ⓢ mark appears on the menu). Select a desired music on the [List] then press **ENTER** to add the music to the program list. Select a music from the program list then press **ENTER** to start programmed playback. To clear a music from the program list, select the music you want to clear then press **CLEAR** in program edit mode. To clear all music from the program list, select [Clear All] then press **ENTER** in program edit mode. The program is cleared when the disc is removed or the unit is turned off.

Displaying file information (ID3 TAG)

While playing a MP3 file containing file information, you can display the information by pressing **DISPLAY** repeatedly.

MP3/WMA music file requirement

MP3/WMA compatibility with this unit is limited as follows:

- File extensions: ".mp3", ".wma"
- Sampling frequency: within 8 - 48 kHz (MP3), within 32 - 48kHz (WMA)
- Bit rate: within 8 - 320kbps (MP3), within 32 - 192kbps (WMA)
- CD-R/RW, DVD±R/RW Format: ISO 9660
- Maximum Files/Disc: Less than 650 (total number of files and folders)

Viewing photo files

	BUTTON
1 Open the disc lid:	OPEN (▲)
2 Insert a disc:	-
3 Close the disc lid:	-
4 Select a photo file on the menu:	▲ ▼, MENU
5 Display the selected file in full screen:	▶ PLAY
6 To return to the menu:	■ STOP

Viewing photo files - more you can do

Viewing photo files as a slide show

Use ▲▼◀▶ to highlight (🖼️) icon then press **ENTER** to start slide show. You can change slide show speed using ◀▶ when (🕒) icon is highlighted.

Skip to the next/previous photo

Press **SKIP** (◀◀ or ▶▶) to view the previous/next photo.

Rotate a photo

Use ▲▼ to rotate the photo in full screen counter clockwise or clockwise while viewing a photo in full screen.

Pause a slide show

Press **PAUSE/STEP** (⏸) to pause a slide show. Press **PLAY** (▶) to continue the slide show.

Listening to music during slide show

You can listen to music during slide show, if the disc contain music and photo files together. Use ▲▼◀▶ to highlight (🎵🖼️) icon then press **ENTER** to start slide show.

Watching a enlarged photo image

While viewing a photo in full screen, press **ZOOM** repeatedly to select zoom mode. You can move through the zoomed photo using ▲▼◀▶ buttons. Press **CLEAR** to exit.

Photo file requirement

JPEG file compatibility with this unit is limited as follows:

- File extensions: ".jpg"
- Photo size: Less than 2MB recommended
- CD-R/RW, DVD±R/RW Format: ISO 9660
- Maximum Files/Disc: Less than 650 (total number of files and folders)

Using an USB Flash Drive

You can play MP3/WMA/JPEG/DivX files in the USB Flash Drive with version 1.1.

	BUTTON
1 Connect an USB Flash Drive to the USB port on the unit:	-
2 Display the menu to select the USB operation mode:	MODE
3 Select [USB]:	◀ ▶, ENTER
4 Select a file or folder:	▲ ▼, MENU
5 Play the file or folder:	▶ PLAY
6 Remove the USB Flash Drive:	-

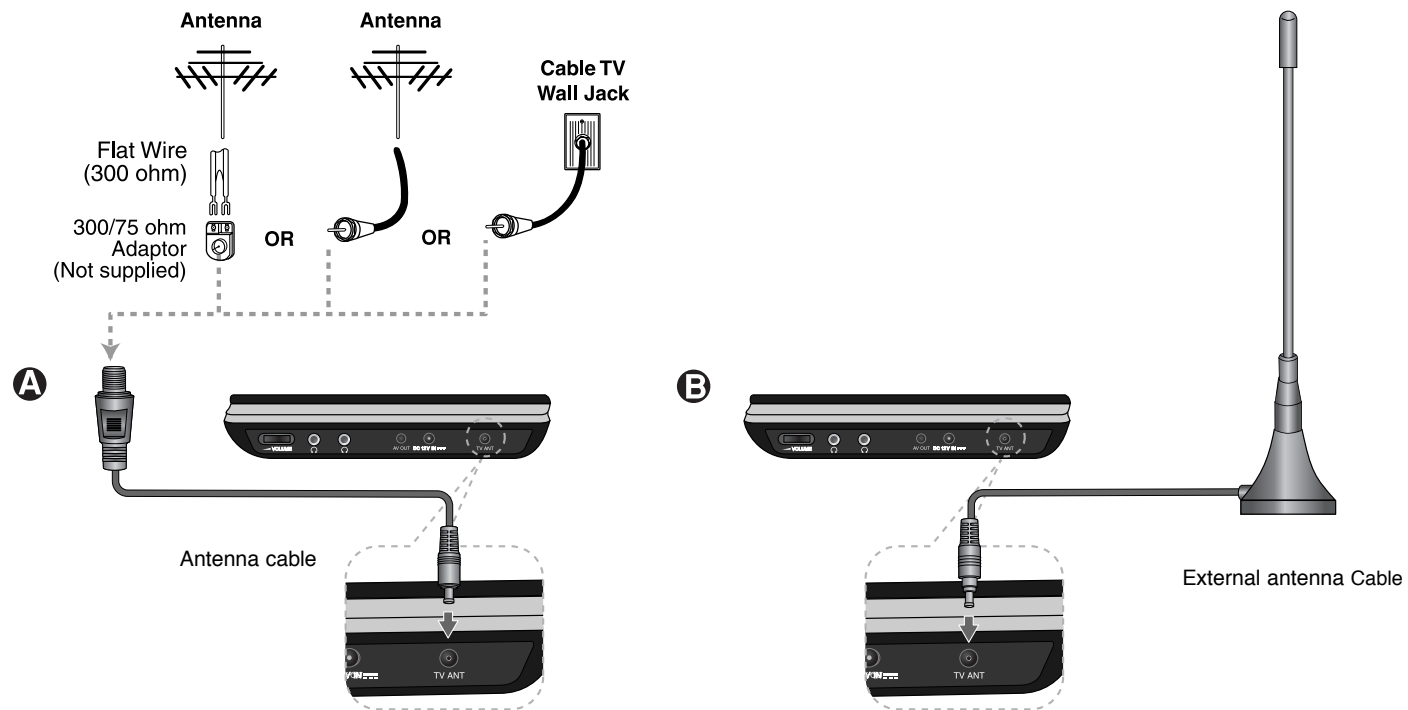
Notes an USB Flash Drive

- You can switch among [DISC], [TV] and [USB] mode using **MODE** button.
- Do not extract the USB device in operating.
- We recommend that you back up your important files in the USB Flash Drive to protect against accidental loss.
- If you use a USB extension cable or USB HUB, the USB device might not be recognized.
- Music files (MP3/WMA), photo files (JPEG) and DivX files can be played. For details of operations on each files, refer to relevant pages.
- Maximum Files/USB Flash Drive: Less than 650 (total number of files and folders)
- The USB function of this unit does not support all kinds of USB devices.
- Digital camera and mobile phone are not supported.

Watching the TV program

Antenna Connection

Connect the TV antenna to the TV ANT jack on the unit as below after selecting one of the following patterns **A** and **B**.



Auto Channel Memory

Automatically finds all channels available and stores all the active channels found.

	BUTTON
1 Connect an antenna:	-
2 Display the menu to select the TV operation mode:	MODE
3 Select [TV]:	◀ ▶, ENTER
4 Display [TV SETUP] menu:	SETUP
5 Select [CH. SYSTEM] on the [TV SETUP]: - Select a channel system used in your area. (PAL B/G, PAL/I, PAL D/K or SECAM B/G, SECAM D/K)	▶, ▲ ▼ /ENTER
6 Select [AUTO SCAN] on the [TV SETUP]: - Select [START] and then press ENTER to start auto tuning.	▶ /ENTER

Watching the TV program - more you can do

Channel selection

You can select channels as described below.

- Use ▲ /▼ on the remote control to select a channel through the channels in memory.
- Use number (0-9) buttons to select a channel directly.
- Press **RETURN** (↵) to return to the previous channel you viewed.

Manual Channel Edit

You can edit a channel using [CHANNELS] option in the [TV SETUP] menu.

1. Select [TV] mode.
2. Press **SETUP** to display [TV SETUP] menu.

3. Select [CHANNELS] option then press ▶.

4. Use ▲ /▼ to select a menu and use ◀/▶ to select a value of the item to be set.

- [CH. No]: Selects a channel number.
- [Fine]: Selects a frequency to obtain a clear picture.
- [Band]: Selects a channel band. (VHF H, VHF L or UHF)
- [Skip]: Sets the channel to the skipped channel. The channel cannot be selected using the ▲ /▼ button during TV viewing.
- [Manual]: Searches for a channel automatically. Searching stops when the unit tunes in a channel.

Notes on the TV receiving signal

If the TV receiving signal is not poor, it may appear following symptoms.

- Screen: - Shaking
 - Faded in double or triple
 - Field gets bad gradually.
 - Color appears or disappears.
 - Screen is spotted.
 - Stripes appear.
- Sound: - It noises.

It may not receive TV receiving signals as following.

- Between Buildings
- At an airplane or a train passing nearby
- A power cable nearby
- In the mountain or forest
- A automobile, A motorcycle
- A high tension wire
- This set should be - reset in case of moving to another area due to different local signal.
- Depend on the location, the signal reception is different.

Language Codes

Use this list to input your desired language for the following initial settings: Disc Audio, Disc Subtitle, Disc Menu.

Language	Code	Language	Code	Language	Code	Language	Code	Language	Code	Language	Code
Afar	6565	Croatian	7282	Hausa	7265	Lingala	7678	Quechua	8185	Tajik	8471
Afrikaans	6570	Czech	6783	Hebrew	7387	Lithuanian	7684	Rhaeto-Romance	8277	Tamil	8465
Albanian	8381	Danish	6865	Hindi	7273	Macedonian	7775	Rumanian	8279	Telugu	8469
Ameharic	6577	Dutch	7876	Hungarian	7285	Malagasy	7771	Russian	8285	Thai	8472
Arabic	6582	English	6978	Icelandic	7383	Malay	7783	Samoan	8377	Tonga	8479
Armenian	7289	Esperanto	6979	Indonesian	7378	Malayalam	7776	Sanskrit	8365	Turkish	8482
Assamese	6583	Estonian	6984	Interlingua	7365	Maori	7773	Scots Gaelic	7168	Turkmen	8475
Aymara	6588	Faroese	7079	Irish	7165	Marathi	7782	Serbian	8382	Twì	8487
Azerbaijani	6590	Fiji	7074	Italian	7384	Moldavian	7779	Serbo-Croatian	8372	Ukrainian	8575
Bashkir	6665	Finnish	7073	Japanese	7465	Mongolian	7778	Shona	8378	Urdu	8582
Basque	6985	French	7082	Kannada	7578	Nauru	7865	Sindhi	8368	Uzbek	8590
Bengali, Bangla	6678	Frisian	7089	Kashmiri	7583	Nepali	7869	Singhalese	8373	Vietnamese	8673
Bhutani	6890	Galician	7176	Kazakh	7575	Norwegian	7879	Slovak	8375	Volapük	8679
Bihari	6672	Georgian	7565	Kirghiz	7589	Oriya	7982	Slovenian	8376	Welsh	6789
Breton	6682	German	6869	Korean	7579	Panjabi	8065	Spanish	6983	Wolof	8779
Bulgarian	6671	Greek	6976	Kurdish	7585	Pashto, Pushto	8083	Sudanese	8385	Xhosa	8872
Burmese	7789	Greenlandic	7576	Laotian	7679	Persian	7065	Swahili	8387	Yiddish	7473
Byelorussian	6669	Guarani	7178	Latin	7665	Polish	8076	Swedish	8386	Yoruba	8979
Chinese	9072	Gujarati	7185	Latvian, Lettish	7686	Portuguese	8084	Tagalog	8476	Zulu	9085

Area Codes

Choose a area code from this list.

Area	Code	Area	Code	Area	Code	Area	Code	Area	Code	Area	Code
Afghanistan	AF	Costa Rica	CR	Greenland	GL	Maldives	MV	Paraguay	PY	Sri Lanka	LK
Argentina	AR	Croatia	HR	Hong Kong	HK	Mexico	MX	Philippines	PH	Sweden	SE
Australia	AU	Czech Republic	CZ	Hungary	HU	Monaco	MC	Poland	PL	Switzerland	CH
Austria	AT	Denmark	DK	India	IN	Mongolia	MN	Portugal	PT	Taiwan	TW
Belgium	BE	Ecuador	EC	Indonesia	ID	Morocco	MA	Romania	RO	Thailand	TH
Bhutan	BT	Egypt	EG	Israel	IL	Nepal	NP	Russian Federation	RU	Turkey	TR
Bolivia	BO	El Salvador	SV	Italy	IT	Netherlands	NL	Saudi Arabia	SA	Uganda	UG
Brazil	BR	Ethiopia	ET	Jamaica	JM	Netherlands Antilles	AN	Senegal	SN	Ukraine	UA
Cambodia	KH	Fiji	FJ	Japan	JP	New Zealand	NZ	Singapore	SG	United States	US
Canada	CA	Finland	FI	Kenya	KE	Nigeria	NG	Slovak Republic	SK	Uruguay	UY
Chile	CL	France	FR	Kuwait	KW	Norway	NO	Slovenia	SI	Uzbekistan	UZ
China	CN	Germany	DE	Libya	LY	Oman	OM	South Africa	ZA	Vietnam	VN
Colombia	CO	Great Britain	GB	Luxembourg	LU	Pakistan	PK	South Korea	KR	Zimbabwe	ZW
Congo	CG	Greece	GR	Malaysia	MY	Panama	PA	Spain	ES		

Troubleshooting

Symptom	Cause	Correction
No power.	The power cord is disconnected.	Plug the power cord into the wall outlet securely.
	The battery is discharged.	Recharge the battery.
The power is on, but the unit does not work.	No disc is inserted.	Insert a disc.
	The operation mode is not selected correctly.	Use MODE button to select the operation mode. (Page 7)
No picture.	The TV is not set to receive the signal from the unit.	Select the appropriate video input mode on the TV.
	The video cable is not connected securely.	Connect the video cable securely.
	The LCD mode is set to [Off].	Select a LCD mode other than [Off].
No sound.	The equipment connected with the audio cable is not set to receive the signal from the unit.	Select the correct input mode of the audio amplifier.
	The volume is set to minimum.	Use the volume controller to adjust the volume.
	The AUDIO options are set to the wrong position.	Set the AUDIO settings to the correct position.
The unit does not start playback.	An unplayable disc is inserted.	Insert a playable disc. (Check the disc type and regional code.)
	The rating level is set.	Change the rating level.
The remote control does not work properly.	The remote control is not pointed at the remote sensor on the unit.	Point the remote control at the remote sensor of the unit.
	The remote control is too far from the unit.	Operate the remote control closer to the unit.

Specifications

General

Power requirements	DC 12V
Power consumption	12W
External Dimensions	207 x 39 x 168 mm (W x H x D)
Net Weight (Approx.)	0.85kg
Operating temperature	5 °C to 40 °C
Operating humidity	5 % to 90 %
Laser	Semiconductor laser
Signal system	PAL

Connectors

Audio/Video Output	ø3.5mm mini jack x 1
- Video: 1.0 V (p-p), 75 Ω, sync negative	
- Audio: 1.5 Vrms (1 KHz, 0 dB)	
Earphone terminal	ø3.5mm stereo mini jack x 2
Antenna Input	75 ohms (VHF / UHF)
Channel coverage	Analog (VHF/ UHF): 1-125

Liquid Crystal Display

Panel size	7 inches wide (diagonal)
Projection system	R.G.B. stripe
Driving system	TFT active matrix
Resolution	480 x 234 (WQVGA)

Accessories

- RCA Video/Audio cable
- AC Adapter (MPA-630)
- Automotive Adapter (DPDC1)
- Remote Control
- Battery for Remote Control (Lithium Battery)
- Antenna Cable
- External Antenna Cable
- Carrying Bag
- Headrest Mounting Bracket

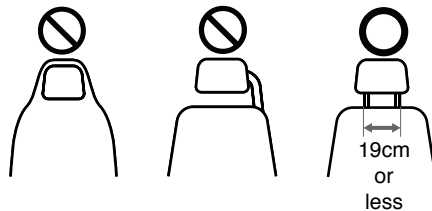
Designs and specifications are subject to change without prior notice.

Enjoying in a car with the Headrest Mounting Bracket

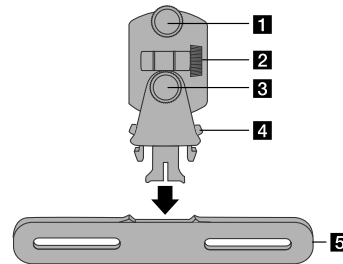
You can enjoy video in the back seat attaching the unit to the back of the front seat.

Warnings

- The driver must not operate this unit while the vehicle is moving.
Do not operate this unit where it can be viewed by the driver.
Driver operation or viewing of this unit while the vehicle is moving will cause distraction which may result in serious accident and personal injury or property damage.
- Do not attach or detach while driving, and do not attach in the following locations, otherwise it may result in injury or traffic accidents:
 - anywhere other than the back of the seat
 - in a location that interferes with the driver's view or operation of the car
 - in a location that interferes with the operation of an airbag
 - in a location that interferes with the driving instruments.
- Depending on the type of headrest, you may not be able to attach the bracket.



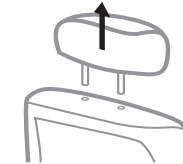
Headrest Mounting Bracket



- 1 Fixing Screw**
Fixes the unit on the bracket.
- 2 Tilt Fixing Screw**
Fixes a tilt angle of the bracket.
- 3 Horizontal Fixing Screw**
Fixes a horizontal angle of the bracket.
- 4 Release knob**
Press both knobs to release the bracket body from the cradle.
- 5 Headrest Mounting Cradle**

Installation

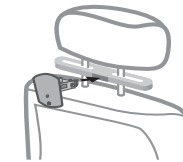
- 1** Separate the headrest. (Refer to your car's user guide.)



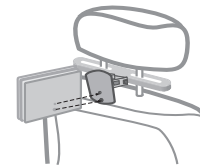
- 2** Install the headrest mount cradle as shown in the figure.



- 3** Fit the bracket body to the cradle.



- 4** Put the unit on the bracket and fix it using the fixing screw.



- 5** Adjust the horizontal and tilt angle of the bracket and enjoy the unit.





فارسی

DP-1400T



P/NO. : MFL56732862

اقدامات ایمنی



احتیاط: به منظور کاهش شوک الکتریکی قاب دستگاه را باز نکنید، هیچ قطعه قابل تعمیری برای کاربر وجود ندارد و برای تعمیر صرفاً به افراد تعمیرکار مجرب مراجعه نمایید

علامت صاعقه با نوک پیکان در داخل مثلث متساوی الاضلاع هشدار است به کاربر مبنی بر وجود ولتاژ خطرناک ایزوله نشده در داخل دستگاه که ممکن است موجب شوک الکتریکی افراد شود.

علامت تعجب در داخل مثلث متساوی الاضلاع هشدار است به کاربر مبنی بر وجود دستورالعمل‌های مهم پیرامون عملکرد و نگهداری در داخل دفترچه دستگاه **هشدار:** برای پیشگیری از خطر آتش سوزی یا شوک الکتریکی دستگاه را در معرض باران یا رطوبت قرار ندهید.

هشدار: دستگاه را در محل بسته نظیر کتابخانه یا امثال آن نصب نکنید. **اخطار:** روزنه‌های تهویه را مسدود نکنید. دستگاه را مطابق دستورالعمل‌های دفترچه راهنما نصب کنید.

شکاف‌ها و روزنه‌های روی قاب دستگاه به منظور تهویه و عملکرد صحیح دستگاه و پیشگیری از افزایش دما است. این روزنه‌ها هرگز نباید با قرار گرفتن دستگاه بر روی رختخواب، کاناپه، قالیچه یا موارد مشابه مسدود شوند. این دستگاه نباید در محل‌های سر بسته نظیر کتابخانه یا میزهای در دار نصب شود مگر آن که تهویه مناسب تعبیه شده باشد یا طبق دستورالعمل کارخانه باشد.

اخطار: این دستگاه از سامانه لیزر استفاده می‌کند.

جهت اطمینان از استفاده صحیح دستگاه، لطفاً این دفترچه راهنما را به دقت مطالعه کرده و برای مراجعه بعدی آن را نگه دارید. دستگاه باید سرویس و نگهداری شود، در این خصوص با مرکز خدمات مجاز تماس بگیرید.

استفاده از دکمه‌ها، تنظیمات یا انجام مراحل به غیر از آنچه که در این دفترچه ذکر شده ممکن است منجر به تشعشع خطرناک شود.

برای جلوگیری از انتشار مستقیم اشعه لیزر قاب دستگاه را باز نکنید. در هنگام باز بودن در دستگاه اشعه لیزر قابل رویت است. به آن خیره نشوید.

اخطار: دستگاه نباید در معرض آب (قطرات یا پاشیده شدن) قرار گیرد و از قرار دادن اشیاء حاوی آب نظیر گلدان بر روی دستگاه خودداری شود.



اخطار

- روزنه‌های روی دستگاه نباید با اشیائی نظیر روزنامه، رومیزی، پارچه مخملی، غیره پوشانیده شوند.
- از قرار دادن منابع شعله آتشی نظیر شمع روشن بر روی دستگاه خودداری نمایید.
- باتری‌های مستعمل باید به طریقه مطمئن معدوم شوند.
- دستگاه را در آب و هوای معتدل و گرم استفاده کنید.
- صدای بلند حاصل از گواشی و هدفون منجر به کاهش قدرت شنوایی می‌شود.
- از قرار دادن باتری‌ها در معرض حرارت زیاد نظیر نور آفتاب، آتش و غیره خودداری نمایید.

اخطار پیرامون سیم برق

توصیه می‌شود اکثر دستگاه‌های برقی را به پریز مستقل متصل کنید، دستگاه باید به پریز برق مستقلی متصل شده و هیچ گونه انشعاب دیگری نداشته باشد. صفحه مشخصات فنی دفترچه راهنما را بررسی کنید.

هرگز به پریز سه راهی متصل نکنید. استفاده از سه راهی و اتصال دو شاخه‌های متعدد منجر به شل شدن یا آسیب پریز می‌گردد، طولانی کردن سیم، استفاده از سیم‌های خشک شده یا آسیب دیده یا ترک خورده خطرناک هستند. هر یک از شرایط فوق منجر به آتش سوزی یا شوک الکتریکی می‌گردد. هر چند وقتی یک بار سیم دستگاه را بررسی کنید و در صورت رویت آسیب یا تغییر شکل آن را از برق کشیده و دیگر از دستگاه استفاده نکنید و از مرکز خدمات مجاز بخواهید تا سیم را با نمونه اصلی تعویض کند. سیم برق را از آسیب‌های فیزیکی یا مکانیکی نظیر خم شدن، تا شدن، له شدن، ماندن در لای در بسته یا در معرض راه رفتن دور نگه دارید. توجه ویژه‌ای به دو شاخه، پریز و محلی که سیم از آنجا عبور کرده داشته باشید.

به منظور قطع جریان برق دو شاخه را از پریز بیرون بکشید. هنگام نصب دستگاه از دسترسی آسان به دو شاخه اطمینان حاصل نمایید.

این دستگاه مطابق قوانین EMC DIRECTIVE 2004/108/EC و Low Voltage Directive 2006/95/EC تولید شده است.



نماینده اروپایی:

LG Electronics Service Europe B.V.
Veluwezoom 15, 1327 AE Almere, The Netherlands
(Tel : +31-036-547-8940)

انواع دیسک های قابل پخش	۳
باتری قابل شارژ	۴
دستگاه اصلی	۴
دستگاه کنترل از راه دور	۵
اتصالات برق	۶
اتصالات دستگاه	۷
چرخاندن پائل ال سی دی	۷
انتخاب حالت عملکرد	۷
انجام تنظیمات	۸-۹
نمایش اطلاعات دیسک	۹
پخش یک دیسک	۱۰-۱۱
پخش فایل فیلم DivX	۱۱
گوش کردن به دیسک یا فایل های موسیقی	۱۲
تماشای فایل های عکس	۱۲
استفاده از درایو فلش	۱۳
تماشای برنامه ی تلویزیون	۱۴
حافظه کانال خودکار	۱۵
کدهای زبان	۱۶
کدهای منطقه	۱۶
عیب یابی	۱۷
مشخصات فنی	۱۷
استفاده از دستگاه در خودرو با استفاده از بست پشت گردنی صندلی	۱۸

درباره علامت

ممکن است در هنگام عملکرد دستگاه علامت ۵ بر روی صفحه تلویزیون نمایان شود. این بدان معناست که عملکرد تشریح شده در این دفترچه در آن دیسک امکان پذیر نیست.

کد منطقه

این دستگاه دارای یک کد منطقه ای چاپ شده در پشت دستگاه است. این دستگاه قادر به پخش دیسک های DVD با همان برچسب پشت دستگاه یا "ALL" است.

- اکثر دیسک های DVD در قسمت جلد دارای یک کره به همراه یک یا چند عدد در داخل آن هستند. این عدد باید با کد منطقه ای دستگاه منطبق باشد در غیر این صورت دیسک قابل پخش نخواهد بود.
- اگر سعی در پخش یک DVD با کد منطقه ای متفاوت از دستگاه باشید، پیغام "Check Regional Code" بر روی صفحه تلویزیون نمایان می شود.

کپی رایت

محتوای موارد کپی رایت شده بدون اجازه کتبی نباید کپی، پخش، نمایش، پخش از طریق کابل، پخش در اماکن عمومی یا کرایه داده شوند. این دستگاه دارای عملکرد حفاظت از کپی ابداع شده توسط مایکروویژن است. سیگنال های حفاظت از کپی بر روی برخی از دیسک ها ضبط شده اند. هنگام ضبط و پخش تصاویر این قبیل دیسک ها، بر روی صفحه نویز نمایان می شود. این محصول با فن آوری حفاظت از کپی شرکت مایکروویژن و دیگر صاحبان اثر تولید شده است. استفاده از این فن آوری باید با اجازه شرکت مایکروویژن باشد و این فن آوری فقط برای منازل و سایر کاربردهای محدود ابداع شده است، در غیر این صورت باید از شرکت مایکروویژن اجازه صادر گردد. دستکاری و تغییر در این فن آوری غیرمجاز می باشد.

خریداران باید توجه داشته باشند که تمامی تلویزیون های کیفیت بالا به طور کامل سازگار با این محصول نیستند و ممکن است موارد غیرعادی بر روی صفحه رویت شود. در صورتی که تلویزیون دارای وضوح ۵۲۵ یا ۶۲۵ باشد استفاده از تصویر اسکن پیشرفته با مشکل همراه خواهد بود. توصیه می شود که کاربر از خروجی استاندارد استفاده نماید. در صورت وجود سوال پیرامون سازگاری تلویزیون ما با این دستگاه لطفاً با بخش مشتریان مرکز خدمات تماس بگیرید.

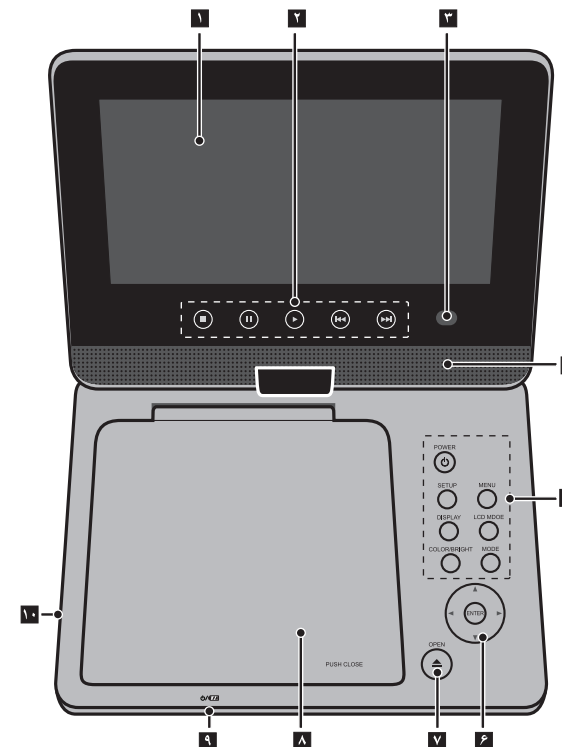
باتری قابل شارژ

- باتری قابل شارژ داخلی دستگاه این آزادی عمل را به شما می دهد که بدون اتصال سیم برق فایل ها را پخش کنید.
- باتری قابل شارژ داخل فقط زمانی شروع به شارژ می کند که دستگاه خاموش و آداپتور برق به پریز متصل شده باشد.
- در صورت روشن شدن دستگاه، عمل شارژ متوقف می شود.
- زمان شارژ تقریباً ۲ ساعت و ۳۰ دقیقه به طول می انجامد.
- زمان کارکرد باتری تقریباً ۲ ساعت و ۲۰ دقیقه است. بسته به شرایط باتری، وضعیت کارکرد و شرایط محیط زمان کارکرد باتری ممکن است متفاوت باشد.
- در هنگام عمل شارژ نشانگر باتری قرمز خواهد بود. با اتمام عمل شارژ رنگ آن سبز می شود.
- وقتی که زمان باقیمانده باتری کمتر از چند دقیقه شود علامت ☐ بر روی صفحه چشمک خواهد زد.

انواع دیسک های قابل پخش

نوع	آرم
DVD-VIDEO : دیسک های نظیر فیلم که قابل خریداری و کرایه هستند.	
DVD-R : دیسک های حالت ویدئویی و آنهایی که انتهای شان بسته شده است.	
DVD-RW : دیسک های حالت ویدئویی و آنهایی که انتهای شان بسته شده است.	
DVD+R : فقط حالت ویدئویی	
DVD+RW : فقط حالت ویدئویی	
دیسک صوتی : دیسک های موسیقی یا CD-R/CD-RW یا DVD±R/RW را که حاوی عناوین صوتی، DivX، Mp3، WMA و / یا فایل های JPEG هستند را پخش می کند. برخی از دیسک های DVD±RW/DVD±R یا CD-RW/CD-R به دلیل کیفیت ضبط یا شرایط فیزیکی خود دیسک یا خصوصیات دستگاه ضبط و نرم افزار قابل پخش با این دستگاه نیستند.	

دستگاه اصلی



صدا : شما می توانید با استفاده از کنترل کننده صدا در سمت راست دستگاه، میزان صدا را تنظیم کنید.

گوشی ها : برای بهره مندی از صدا به طور شخصی گوشی ها را به جک گوشی واقع در سمت راست دستگاه متصل کنید.

ورودی آنتن : به صفحه ۱۵-۱۴ مراجعه شود.

خروجی AV: به صفحه ۷ مراجعه شود.

۱ صفحه ی ال سی دی

۲ دکمه های کنترل پخش

- **■ (توقف) :** پخش را متوقف می کند.
- **II (مکث / مرحله) :** پخش را به طور موقت متوقف می کند / با فشار مکرر فریم به فریم جلو می رود.
- **▶ (پخش) :** پخش را شروع می کند.
- **◀◀ (پرش) :** جستجو رو به عقب یا بازگشت به فصل فعلی یا تراک یا حرکت به فصل / تراک قبلی.
- **▶▶ (پرش) :** جستجو رو به جلو یا حرکت / فصل یا تراک بعدی.

این دکمه را به مدت ۲ ثانیه فشار دهید.

۳ حس گر کنترل از راه دور

دستگاه کنترل از راه دور : دستگاه کنترل از راه دور را به این سمت بگیرید. برای کنترل دستگاه با استفاده از دستگاه کنترل از راه دور، پائل ال سی دی را به طرف پایین تا نکنید.

۴ بلندگوها

۵ دکمه های عملکرد

- **POWER () :** دستگاه را روشن یا خاموش می کند.
- **SETUP :** دستیابی یا خروج از منوی تنظیمات.
- **MENU :** دستیابی به منوی DVD .
- **DISPLAY :** دستیابی به نمایش روی صفحه.
- **LCD MODE :** انتخاب حالت ال سی دی (۱۶:۹، ۴:۳ یا خاموش).
- **COLOR* :** منوی یا رنگ را برای نمایش ال سی دی نشان می دهد.
- **BRIGHT* :** منوی روشنایی یا منوی رنگ صفحه نمایشگر ال سی دی را نشان می دهد.
- **MODE :** یکی از حالت های عملکرد [TV]، [USB] و [DISC] را انتخاب می کند.

* برای تنظیم رنگ یا روشنایی نمایشگر ال سی دی، دکمه BRIGHT یا COLOR را بر روی دستگاه اصلی فشار دهید تا منوی روشنایی یا رنگ نمایان شود سپس برای تنظیم مقادیر دکمه ◀/▶ را فشار دهید. برای تایید تنظیمات دکمه ENTER را فشار دهید.

۶ دکمه های کنترل منو

- **▶ ◀ ◻ (بالا / پایین / چپ / راست) :** یک موضوع در منو را انتخاب می کند.
- **ENTER :** انتخاب منو را تایید می کند.
- **OPEN (▲) :** در دیسک را باز می کند.

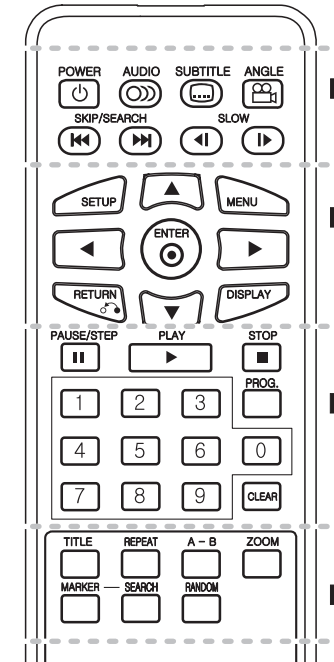
۸ در دیسک

۹ نشانگر شارژ باتری و برق

- در هنگام شارژ چراغ قرمز است پس از تکمیل شارژ رنگ آن سبز می شود.
- (برای جزئیات بیشتر به صفحه ۳ مراجعه شود).
- وقتی دستگاه روشن شود چراغ برای چند ثانیه سبز می شود.

۱۰ درگاه USB: درایو فلش USB را به اینجا متصل کنید.

دستگاه کنترل از راه دور



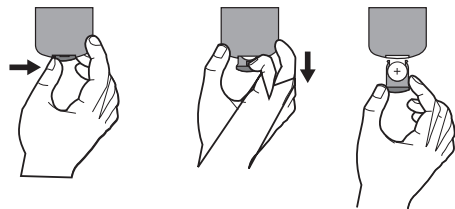
- • • • • ۱ • • • • •
- **POWER** (🔌): دستگاه را روشن یا خاموش می کند.
- **AUDIO** (🔊): یک زبان صوتی یا کانال صوتی انتخاب می کند.
- **SUBTITLE** (📄): زبان زیرنویس را انتخاب می کند.
- **ANGLE** (📐): در صورت موجود بودن زاویه دوربین DVD را انتخاب می کند.

- **SKIP/SEARCH** (⏮️/⏭️): جستجو رو به عقب / رو به جلو. به فصل / تراک بعدی یا قبلی می رود. این دکمه ها را به مدت ۲ ثانیه فشار دهید.
- **SLOW** (⏪/⏩): پخش آهسته رو به عقب / رو به جلو.
- • • • • ۲ • • • • •
- **SETUP**: دستیابی یا خروج از منوی تنظیمات.
- **MENU**: دستیابی به منوی DVD.
- **ENTER** (👉): حرکت در منوها.
- **ENTER** (👉): انتخاب منو را تایید می کند.
- **RETURN** (🏠): برای حرکت رو به عقب در منوها یا خروج از منو این دکمه را فشار دهید.
- **DISPLAY**: دستیابی به نمایش روی صفحه.
- • • • • ۳ • • • • •
- **PAUSE/STEP (II)**: توقف موقت پخش / با فشار مکرر فریم به فریم جلو می رود.
- **PLAY** (▶️): پخش را آغاز می کند.
- **STOP** (■): پخش را متوقف می کند.
- دکمه های اعداد: گزینه های شماره بندی شده در یک منو را انتخاب می کند.
- **PROG.**: وارد حالت ویرایش برنامه می شود.
- **CLEAR**: یک شماره تراک از لیست برنامه حذف می کند.
- • • • • ۴ • • • • •
- **TITLE**: دستیابی به منوی عنوان دیسک.
- **REPEAT**: تکرار فصل، تراک، عنوان یا همه.
- **A-B**: یک قسمت را تکرار می کند.
- **ZOOM**: تصویر را بزرگ می کند.
- **MARKER**: در هنگام پخش علامت گذاری می کند.
- **SEARCH**: منوی {جستجوی علامت} را نمایش می دهد.
- **RANDOM**: تراک ها را به طور اتفاقی پخش می کند.

قرار دادن باتری در دستگاه کنترل از راه دور

گیره محفظه باتری را فشار داده و سپس آن را بیرون بکشید. یک باتری در حالتی که قطب مثبت آن در جهت علامت + محفظه باتری است در محل قرار دهید. محفظه باتری را در دستگاه کنترل از راه دور قرار داده و از قرارگیری کامل آن اطمینان حاصل کنید.

- یک عدد ۳ ولت میکرولیتیوم مانند CR. 2025 یا مشابه قرار دهید.
- باتری را طبق قوانین محلی معدوم کنید. آن را در آتش نیندازید.



هشدار برای باتری لیتیوم

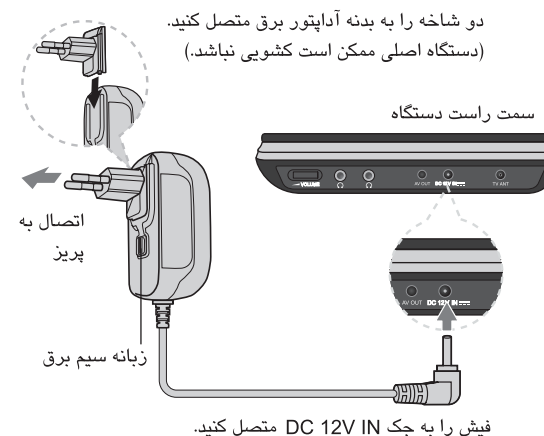
- در صورت وارونه قرار گرفتن آن امکان انفجار وجود دارد.
- فقط با نوع باتری مشخص شده تعویض نمایید.
- به هشدارهای ارائه شده همراه باتری توجه نمایید.

هشدار: در صورت بی احتیاطی ممکن است باتری قرار گرفته در این دستگاه آتش گرفته یا منجر به سوختگی شیمیایی شود. از باز کردن آن، شارژ مجدد یا قرارگیری در دمای بالای ۱۰۰ درجه سانتیگراد خودداری نمایید. فقط از باتری محصول ماتسوشیتا الکترونیک (پاناسونیک) با شماره فنی CR. 2025 استفاده شود. استفاده از باتری نوع دیگر ممکن است منجر به آتش سوزی یا انفجار شود. باتری های مستعمل را معدوم نمایید. دور از دسترس کودکان نگه دارید. از باز کردن و قرار دادن در آتش خودداری نمایید.

اتصالات برق

اتصال کابل برق

کابل برق تعبیه شده را از دستگاه به پریز برق متصل کنید.

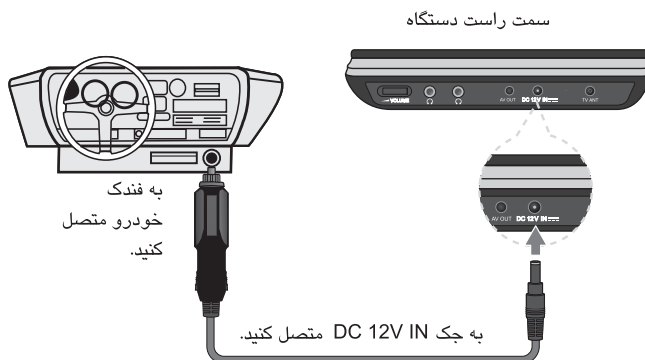


آداپتور برق

- این آداپتور برق فقط با مشخصات 1A 50/60Hz 100-240~ کار می کند.
- برای انتخاب آداپتور برق مناسب با سیم لطفاً با بخش خدمات فنی تماس بگیرید.
- ساخته شده توسط شرکت NANJING WANLIDA TECHNOLOGY CO.,LTD

اتصال آداپتور خودرویی

این دستگاه و آداپتور خودرویی آن برای استفاده در خودروهای دارای باتری ۸/۵-۱۶ ولت و سیستم اتصال منفی بدنه طراحی شده است. این مشخصه استاندارد برای تمامی خودروها است. اگر خودروی تان دارای سیستم برقی متفاوتی است پس سیستم برق مستقیم (DC) قابل استفاده نخواهد بود.



آداپتور خودرویی

- این آداپتور خودرویی با برق مستقیم ۱۶-۸/۵ کار ولت می کند.
- برای کسب راهنمایی در انتخاب آداپتور خودرویی مناسب با مرکز خدمات تماس بگیرید.
- ساخته شده توسط شرکت NANJING WANLIDA TECHNOLOGY CO.,LTD

هشدار

- برای پیشگیری از شوک الکتریکی و آسیب احتمالی دستگاه و خودرو پیش از درآوردن فیش از دستگاه همواره آداپتور خودرویی را از سوکت فنلک خودرو جدا کنید.
- به منظور محافظت از آداپتور خودرویی یک فیوز ۳ آمپر ۲۵۰ ولت در آن نصب شده است.
- هنگام روشن کردن خودرو، آداپتور خودرویی را از سوکت فنلک درآورید.
- وقتی باتری خودرو تخلیه شده است دستگاه را روشن نکنید.
- اوج جریان حاصل از موتور خودرو ممکن است منجر به سوختن فیوز DC شود.
- چنانچه ولتاژ باتری خودرو در حدود ۱۰ ولت افت داشته باشد دستگاه به درستی کار نخواهد کرد.
- دستگاه را در محلی که دمای آنجا بیش از ۷۰ درجه سانتی گراد است قرار ندهید در غیر این صورت دستگاه آسیب خواهد دید.

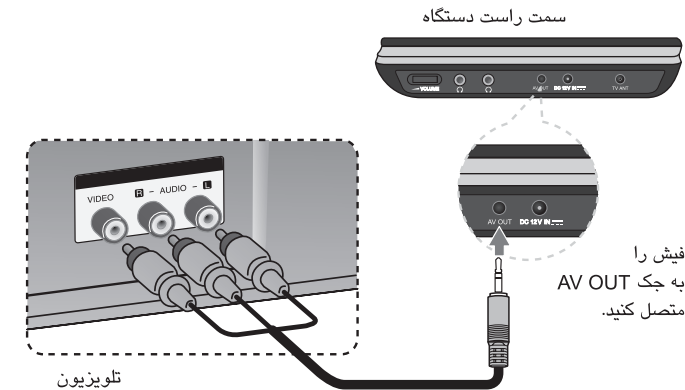
به عنوان مثال در:

- خودرویی که در معرض نور مستقیم آفتاب بوده و شیشه هایش بسته است.
- نزدیک منابع حرارتی.

اتصالات دستگاه

اتصال صدا و تصویر

جک AV OUT دستگاه را مطابق شکل با استفاده از کابل AV تعبیه شده به جک های ورودی مربوطه بر روی تلویزیون متصل کنید.

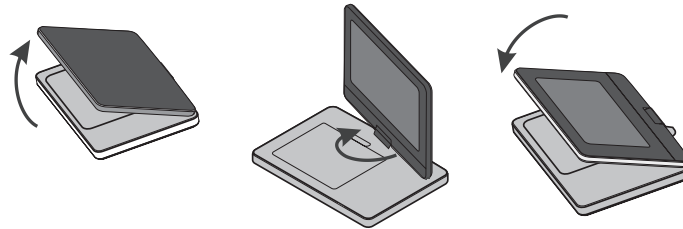


توجه: وقتی که دستگاه در حالت تلویزیون باشد از جک AV OUT سیگنالی خارج نمی شود.

تولید شده تحت امتیاز لایبراتورهای دالبی. "Dolby" و علامت DD علائم تجاری لایبراتورهای دالبی هستند.

چرخش پانل ال سی دی

شما می توانید پانل ال سی دی را حداکثر ۱۸۰ درجه در جهت عقربه های ساعت بچرخانید. شما می توانید پس از چرخش ۱۸۰ درجه ال سی دی از دستگاه استفاده نموده و سپس آن را به طرف پایین تا کنید.



- برای چرخش پانل ال سی دی، دستگاه را بر روی یک سطح محکم و تراز مانند روی میز قرار دهید.
- پانل ال سی دی را به طرف بالا فشار داده و سپس آن را عمود کنید.
- به آرامی پانل ال سی دی را ۱۸۰ درجه در جهت عقربه های ساعت بچرخانید. در صورت نیاز پس از چرخش پانل ال سی دی را تا کنید.
- برای بازگرداندن پانل ال سی دی به محل اصلی، پانل ال سی دی را باز و به حالت عمود در آورید.
- پانل ال سی دی را به آرامی ۱۸۰ درجه در جهت خلاف عقربه های ساعت بچرخانید.
- پس از اتمام کار با دستگاه، پانل ال سی دی را به محل اصلی بازگردانید.
- پانل ال سی دی را در وضعیت رو به پایین رها نکنید چرا که تکان ناگهانی منجر به آسیب آن می شود.

انتخاب حالت عملکرد

پیش از استفاده از دستگاه باید حالت عملکرد را انتخاب کنید. دکمه ی **MODE** را فشار دهید تا منوی انتخاب حالت عملکرد نمایان شود. برای انتخاب حالت از دکمه های **◀/▶** استفاده کرده سپس دکمه ی **ENTER** را فشار دهید.



- برای پخش دیسک قرار داده شده در دستگاه حالت [DISC] را انتخاب کنید.
- برای تماشای تلویزیون متصل شده به آنتن حالت [TV] را انتخاب کنید.
- برای پخش فایل های مربوط به درایو فلش USB حالت [USB] را انتخاب کنید.

اعمال تنظیمات

برروی دستگاه کنترل از راه دور	
1. برای نمایش منوی تنظیمات :	SETUP
2. انتخاب یک گزینه دلخواه در مرحله اول :	▲▼
3. حرکت به مرحله دوم :	▶
4. انتخاب گزینه دلخواه در مرحله دوم :	▲▼
5. حرکت به مرحله سوم :	▶
6. تغییر تنظیمات :	▲▼ , ENTER

انجام تنظیمات

وقتی که برای نخستین بار دستگاه را روشن می کنید.

وقتی که برای نخستین بار دستگاه را روشن می کنید منوی انتخاب زبان نمایان می شود. شما باید برای استفاده از دستگاه یک زبان انتخاب کنید. برای انتخاب زبان باید از دکمه های ▲▼▶◀ استفاده کرده سپس دکمه ENTER را فشار دهید، منوی تایید نمایان خواهد شد. برای انتخاب [ENTER] دکمه های ▶◀ استفاده کرده و سپس دکمه ENTER را فشار دهید.

تنظیمات زبان

زبان منو - انتخاب یک زبان برای منوی تنظیمات و نمایش روی صفحه.

صدا / زیرنویس / منو دیسک - یک زبان برای صدا / زیرنویس / منو دیسک انتخاب کنید.

{اصلی} : به زبان اصلی که دیسک ضبط شده است اطلاق می شود.

{سایر} : برای انتخاب زبان دیگر، دکمه های اعداد را فشار داده سپس برای وارد کردن عدد

چهار رقمی طبق لیست کد زبان دکمه ENTER را فشار دهید. (به صفحه ۱۶ مراجعه شود). اگر

هنگام وارد کردن عدد اشتباه کردید، برای حذف اعداد و اصلاح آنها دکمه CLEAR را فشار دهید.

{خاموش} (برای زیرنویس دیسک) : زیرنویس را خاموش می کند.

انجام تنظیمات نمایش

نسبت ابعاد تلویزیون - ابعاد صفحه ای را که براساس اندازه صفحه تلویزیون تان استفاده می کنید را انتخاب نمایید.

{۴:۳} : وقتی که یک تلویزیون ۴:۳ استاندارد متصل شده باشد، انتخاب کنید.

{۱۶:۹} : وقتی که یک تلویزیون عریض ۱۶:۹ متصل شده باشد، انتخاب کنید.

حالت نمایش - چنانچه ۴:۳ را انتخاب کرده باشید، لازم به تعریف نحوه نمایش برنامه های عریض نیستید و فیلم ها برروی صفحه تلویزیون نمایش داده می شوند.

[Letterbox] : تصویر عریض را با نوارهای مشکی در بالا و پایین صفحه نمایش می دهد.

[Panscan] : کل صفحه ۴:۳ را پر کرده و در صورت نیاز قسمت هایی از تصویر را قطع می کند.

انجام تنظیمات صدا

DRC(کنترل دامنه دینامیک) - وقتی که صدا کم شده باشد (فقط دالبی دیجیتال) صدا را واضح می کند. برای استفاده از این جلوه گزینه [On] را انتخاب کنید.

Vocal - وقتی DVD کارائوکه چند کاناله در حال پخش باشد، این گزینه را فعال کنید.

کانال های کارائوکه موجود بر روی دیسک با صدای عادی استریو ادغام می شوند.

انجام تنظیمات قفل

برای استفاده از گزینه های قفل باید گزینه {Area Code} را تنظیم نمایید. گزینه {Area Code} را انتخاب و سپس دکمه ▶ را فشار دهید. رمز عبور چهار رقمی را وارد کرده و سپس دکمه ENTER را فشار دهید. رمز عبور را دوباره وارد کرده و جهت تایید دکمه ENTER را فشار دهید. چنانچه در حین وارد کردن عدد اشتباه کردید دکمه CLEAR را فشار داده، سپس آن را تصحیح کنید.

در صورت فراموش کردن رمز عبور می توانید آن را از نو تنظیم کنید. دکمه SETUP را فشار داده و عدد ۲۱۰۴۹۹ را وارد کنید. عبارت "P CLR" در صفحه نمایش نمایان می شود و رمز عبور اکنون پاک شده است.

رده بندی - یک سطح رده بندی انتخاب نمایید. پایین تر از آن سطح، رده بندی شدیدتر می شود.

برای غیرفعال کردن رده بندی گزینه [UNLOCK] را انتخاب نمایید.

رمز عبور - رمز عبور را برای تنظیمات قفل، تنظیم یا تغییر می دهد.

[New] : با استفاده از دکمه های اعداد یک رمز عبور چهار رقمی جدید وارد کنید و سپس دکمه

ENTER را فشار دهید. برای تایید رمز عبور را دوباره وارد کنید.

[Change] : پس از وارد کردن رمز عبور فعلی، رمز عبور جدید را دوبار وارد کنید.

کد منطقه - یک کد منطقه جغرافیایی به عنوان سطح رده بندی پخش انتخاب کنید. این عدد تعیین

می کند که کدام استانداردهای منطقه برای رده بندی DVD های کنترل شده توسط عملکرد قفل

والدین، مورد استفاده قرار گرفته است. (به صفحه ۱۶ مراجعه شود).



انجام سایر تنظیمات

PBC (کنترل پخش سی دی)

کنترل پخش سی دی امکان جستجوی ویژه روی دیسکهای دارای این قابلیت را فراهم میسازد. جهت استفاده از این امکان کلید [ON] را فعال نمایید.

DivX (R) VOD – ما کد ثبت (Video On Demand) DivX® VOD را که به شما امکان اجرای و خرید فیلم های ویدئویی را با استفاده از سرویس DivX® VOD می دهد، ارائه کرده ایم. برای اطلاعات بیشتر به پایگاه اینترنتی www.divx.com/vod مراجعه کنید. وقتی که علامت [Select] پرنور می شود دکمه **ENTER** را فشار دهید تا بتوانید کد ثبت دستگاه را مشاهده نمایید. تمامی فیلم های دانلود شده از DivX® VOD قابل پخش با این دستگاه نیستند.

نمایش اطلاعات دیسک

بر روی کنترل	
DISPLAY	۱. دکمه DISPLAY را فشار دهید :
▼ ▲	۲. یک مورد را انتخاب کنید :
ENTER / ◀ ▶	۳. تنظیمات منوی نمایش را تنظیم کنید :
DISPLAY	۴. برای خروج

نمایش اطلاعات دیسک

شما می توانید با فشار دکمه های ▼ ▲ یک مورد را انتخاب کنید و با فشار دکمه های ◀ ▶ تنظیمات را تغییر داده یا انتخاب کنید.

عنوان (یا تراک) فعلی / شماره / تعداد کل عناوین (یا تراک ها)	1/6
شماره فصل فعلی / تعداد کل فصل ها	5/42
زمان پخش سپری شده	0:13:45
کانال یا زبان صوتی انتخاب شده	1 ENG DOLBY 3/2 1CH
زیرنویس انتخاب شده	OFF
زاویه انتخاب شده / تعداد کل زوایا	1/1

علائم به کار رفته در این دفترچه

قسمتی که عنوانش دارای یکی از علائم زیر باشد، فقط برای دیسک یا فایل نشان داده شده توسط علامت کاربرد دارد.

دیسک های صوتی ACD	تمامی دیسک ها و فایل های آمده در زیر ALL
فایل های MP3	DVD و DVD±R/RW که انتهایشان بسته شده است DVD
فایل های WMA	فایل های DivX DivX

پخش یک دیسک

۱. سینی دیسک را باز کنید :	▲ OPEN
۲. یک دیسک قرار دهید :	–
۳. سینی دیسک را ببندید :	–
۴. پخش را آغاز کنید :	▶ PLAY
۵. صدا را تنظیم کنید:	VOLUME
۶. برای توقف پخش :	■ STOP

پخش یک دیسک

پخش را متوقف می کند.

برای توقف دکمه STOP را فشار دهید. این دستگاه بسته به نوع دیسک نقطه متوقف شده را ثبت می کند. علامت ■■ برای لحظه ای نمایان می شود. برای از سرگیری پخش دکمه (▶) PLAY (از نقطه انتخاب شده) را فشار دهید. اگر دکمه (■) STOP را دوباره فشار دهید یا دیسک را در آورید (علامت ■ در صفحه نمایان می شود)، دستگاه نقطه متوقف شده را از حافظه پاک می کند. (■■ = توقف مجدد، ■ = توقف کامل) وقتی دکمه ای فشار داده شود (به عنوان مثال : POWER, OPEN ، غیره) نقطه از سرگیری ممکن است پاک شود.

پخش یک DVD که دارای منو است DVD

بیشتر DVD یا دیسک های تصویری امروزی دارای منوهای هستند که هنگام قرار دادن در دستگاه و پیش از پخش فیلم نمایان می شوند. شما می توانید با استفاده از دکمه های ▲▼▶◀ این منوها را کنترل کرده یا برای پررور کردن یک گزینه از دکمه های اعداد استفاده نمایید. برای این انتخاب دکمه ENTER را فشار دهید.

پخش یک دیسک DVD VR

این دستگاه دیسک DVD-RW را که با استفاده از فرمت ضبط ویدئویی، ضبط شده است را پخش می کند. وقتی یک دیسک DVD VR را در دستگاه قرار می دهید، یک منو برروی صفحه نمایان می شود. برای انتخاب عنوان از دکمه های ▲▼ استفاده کرده و سپس دکمه (▶) PLAY را فشار دهید. برای نمایش منوی DVD-VR، دکمه MENU یا TITLE را فشار دهید. برخی از دیسک های DVD-VR با اطلاعات CPRM توسط دستگاه ضبط DVD ساخته می شوند. دستگاه پخش همه اقسام این دیسک ها را پشتیبانی نمی کند.

پرش به فصل / تراک / فایل بعدی / قبلی ALL

برای حرکت به فصل / تراک / فایل بعدی دکمه (▶▶) SKIP را فشار دهید.
برای بازگشت به ابتدای فصل / تراک / فایل فعلی دکمه (◀◀) SKIP را فشار دهید.
برای بازگشت به فصل / تراک / فایل قبلی دکمه (◀◀) SKIP را دوبار فشار دهید.

۱۰

مکث پخش ALL

برای مکث پخش دکمه (II) PAUSE/STEP را فشار دهید. برای ادامه پخش دکمه (▶) PLAY را فشار دهید.

پخش فریم به فریم DivX DVD

برای پخش فریم به فریم دکمه (II) PAUSE/STEP را چندین بار فشار دهید.

بازپخش ALL

برای انتخاب یک مورد جهت تکرار دکمه REPEAT را چندین بار فشار دهید. عنوان، فصل یا تکرار به طور مکرر پخش خواهد شد. برای بازگشت به پخش عادی دکمه REPEAT را چندین بار فشار دهید تا عبارت [Off] انتخاب شود.

حرکت سریع رو به جلو یا حرکت سریع رو به عقب

DVD DivX ACD WMA MP3

برای حرکت سریع رو به جلو یا حرکت سریع رو به عقب در هنگام پخش، دکمه (▶▶ یا ◀◀) SCAN را فشار دهید. شما می توانید با فشار مکرر دکمه (▶▶ یا ◀◀) SCAN سرعت پخش را تغییر دهید. برای پخش با سرعت عادی دکمه (▶) PLAY را فشار دهید.

تکرار یک قسمت خاص A-B DivX ACD DVD

دکمه A-B را در ابتدای قسمتی که می خواهید تکرار پخش شود و همچنین در پایان آن قسمت فشار دهید. قسمت انتخابی تان به طور مکرر پخش خواهد شد.
برای بازگشت به پخش عادی برای انتخاب گزینه (Off) دکمه A-B را فشار دهید.

انتخاب زبان زیرنویس DivX DVD

در هنگام پخش، برای انتخاب زبان زیرنویس دلخواه دکمه (☑) SUBTITLE را چندین بار فشار دهید.

تماشا از یک زاویه متفاوت DVD

اگر علامت زاویه برای یک لحظه برروی صفحه نمایان شود، شما می توانید با فشار مکرر دکمه (⌵) ANGLE یک زاویه متفاوت دوربین دیگری را انتخاب کنید.

شنیدن یک صدای متفاوت DivX DVD

در هنگام پخش برای تغییر زبان های صوتی، کانال ها یا روش های کدگذاری موجود دکمه (∞) AUDIO را چندین بار فشار دهید.

پخش با سرعت آهسته DivX (فقط رو به جلو) DVD

در هنگام مکث پخش برای حرکت آهسته رو به جلو یا رو به عقب دکمه SLOW (▶| یا ◀|) را فشار دهید. شما می توانید با فشار مکرر دکمه SLOW (▶| یا ◀|) سرعت پخش را تغییر دهید. برای ادامه پخش با سرعت عادی دکمه (▶) PLAY را فشار دهید.

گوش کردن به دیسک موسیقی یا فایل ها

برروی کنترل	
▲ OPEN	۱. سینی دیسک را باز کنید :
-	۲. یک دیسک قرار دهید :
-	۳. سینی دیسک را ببندید :
▲ ▼ MENU	۴. یک موسیقی از منو انتخاب کنید :
► PLAY	۵. پخش را آغاز کنید :
■ STOP	۶. برای توقف پخش :

گوش کردن به دیسک موسیقی یا فایل ها

ایجاد برنامه مربوط به خودتان

شما می توانید محتوای یک دیسک را به ترتیب دلخواه خود و از طریق چیدن آهنگ های روی دیسک پخش کنید. برای افزودن یک موسیقی در لیست برنامه، دکمه **PROG.** را جهت ورود به حالت ویرایش برنامه فشار دهید ( در منو نمایان می شود). موسیقی دلخواه در لیست را انتخاب و سپس دکمه **ENTER** را فشار دهید تا به موسیقی لیست برنامه اضافه شود. یک موسیقی از لیست برنامه انتخاب کنید و جهت آغاز پخش برنامه ریزی شده دکمه **ENTER** را فشار دهید. برای حذف موسیقی از لیست برنامه، موسیقی مورد نظر را انتخاب و در حالت ویرایش برنامه دکمه **CLEAR** را فشار دهید. برای حذف تمامی آهنگ ها از لیست برنامه، عبارت {Clear All} را در ویرایش برنامه انتخاب و سپس دکمه **ENTER** را فشار دهید. وقتی که دیسک در آورده شود یا دستگاه خاموش شود برنامه پاک می شود.

نمایش اطلاعات فایل (ID3 TAG)

هنگام پخش فایل MP3 حاوی اطلاعات فایل شما می توانید با فشار مکرر دکمه **DISPLAY** اطلاعات را نمایش دهید.

شرایط فایل موسیقی MP3/WMA

- سازگاری MP3/WMA با این دستگاه منوط به شرایط زیر است :
- پسوند های فایل: ".mp3", ".wma"
 - فرکانس نمونه : بین ۸ تا ۴۸ کیلوهرتز (MP3), بین ۳۲ تا ۴۸ کیلو هرتز (WMA)
 - نرخ بیت : ۸ تا ۳۲۰ کیلوبیت در ثانیه (MP3), بین ۳۲ تا ۱۹۲ کیلوبیت در ثانیه (WMA)
 - فرمت ISO 9660 : CD-R/RW, DVD±R/RW
 - حداکثر فایل ها / دیسک : کمتر از ۶۵۰ (تعداد کل فایل ها و پوشه ها)

تماشای فایل های عکس

برروی کنترل	
▲ OPEN	۱. سینی دیسک را باز کنید :
-	۲. یک دیسک قرار دهید :
-	۳. سینی دیسک را ببندید :
▲ ▼ MENU	۴. یک فایل عکس در منو انتخاب کنید :
► PLAY	۵. فایل انتخاب شده را تمام صفحه نمایش می دهد :
■ STOP	۶. برای توقف پخش :

تماشای فایل های عکس

تماشای فایل های عکس در حال نمایش اسلاید

از دکمه های **▲▼◀▶** برای پررور کردن علامت  استفاده کنید و سپس برای شروع نمایش اسلاید دکمه **ENTER** را فشار دهید.

وقتی که علامت  پررور شده است شما می توانید با استفاده از دکمه های **◀▶** سرعت نمایش اسلاید را تغییر دهید.

پرش به عکس قبلی / بعدی

برای رویت عکس قبلی / بعدی دکمه (**◀▶** یا **◀◀▶▶**) SKIP را فشار دهید.

چرخاندن عکس

برای چرخش عکس از دکمه های **▲▼** استفاده کنید.

مکث نمایش اسلاید

برای مکث نمایش اسلاید دکمه **PAUSE/STEP(II)** را فشار دهید. برای ادامه نمایش اسلاید دکمه **PLAY(▶)** را فشار دهید.

گوش کردن به موسیقی در هنگام نمایش اسلاید

شما می توانید در هنگام پخش اسلاید به موسیقی گوش کنید البته اگر دیسک حاوی فایل های موسیقی و عکس به طور توأم باشد. برای برجسته کردن علامت  از دکمه های **▲▼◀▶** استفاده کرده و جهت پخش اسلاید دکمه **ENTER** را فشار دهید.

تماشای تصویر عکس بزرگ شده

هنگام تماشای یک عکس در وضعیت بزرگ، برای انتخاب حالت بزرگنمایی دکمه **ZOOM** را

چندین بار فشار دهید. شما می توانید با استفاده از دکمه های **▲▼◀▶** عکس بزرگنمایی شده را حرکت دهید.

برای خروج دکمه **CLEAR** را فشار دهید.

شرایط فایل عکس

سازگاری فایل JPEG با این دستگاه منوط به شرایط زیر است :

- پسوند فایل: ".jpg"
- اندازه عکس : کمتر از ۲ مگا پیکسل توصیه می شود.
- فرمت ISO 9660 : CD-R/RW, DVD±R/RW
- حداکثر فایل ها / دیسک : کمتر از ۶۵۰ (تعداد کل فایل ها و پوشه ها)

استفاده از درایو فلش USB

شما می توانید فایل های MP3/WMA/JPEG/DivX درایو فلش USB نگارش ۱/۱ را پخش کنید.

دکمه	
—	۱. درایو فلش USB را به درگاه USB این دستگاه متصل کنید:
MODE	۲. برای انتخاب حالت عملکرد USB منو را نمایش دهید:
◀▶ , ENTER	۳. [USB] را انتخاب کنید:
▲▼ , MENU	۴. یک پوشه یا فایل را انتخاب کنید:
▶ PLAY	۵. فایل یا پوشه را پخش کنید:
—	۶. درایو فلش USB را درآورید:

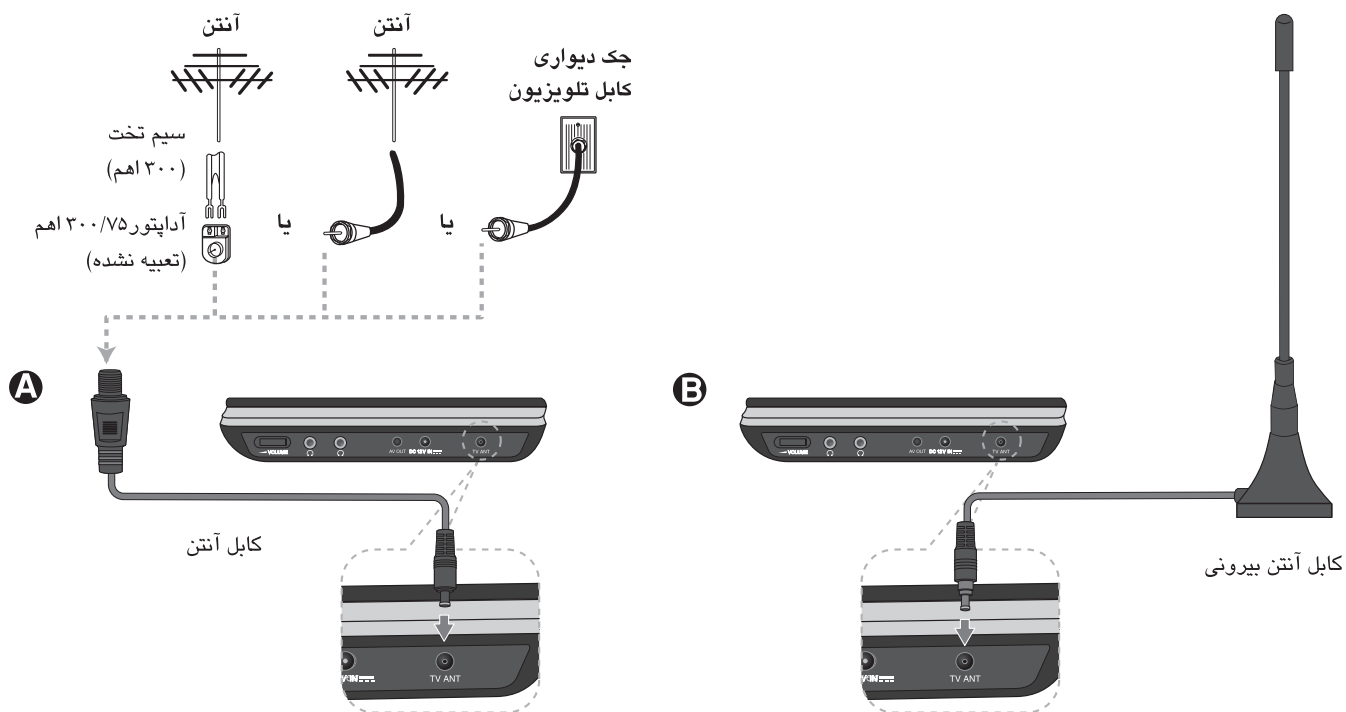
نکاتی پیرامون درایو فلش USB

- شما می توانید یکی از حالت های [DISC]، [TV] و [USB] را با استفاده از دکمه **MODE** انتخاب کنید.
- در هنگام عملکرد دستگاه USB را جدا نکنید.
- ما توصیه می کنیم به منظور پیشگیری در از بین رفتن تصادفی اطلاعات، همواره از فایل های مهم درایو فلش USB یک پشتیبان تهیه کنید.
- در صورت استفاده از کابل رابط USB یا USB HUB، ممکن است دستگاه USB آن را شناسایی نکند.
- فایل های موسیقی (MP3/WMA)، فایل های عکس (JPEG) و فایل های DivX قابل پخش هستند.
- برای اطلاع از عملکردهای هر یک از فایل ها، به صفحات مربوطه مراجعه کنید.
- حداکثر فایل ها / درایو فلش USB : کمتر از ۶۵۰ (کل تعداد فایل ها و پوشه ها)
- عملکرد USB این دستگاه تمامی انواع دستگاه های USB را پشتیبانی نمی کند.
- دوربین دیجیتال و گوشی همراه پشتیبانی نمی شوند.

تماشای برنامه تلویزیون

اتصال آنتن

پس از انتخاب یکی از الگوهای زیر **A** و **B** آنتن تلویزیون را به جک TV ANT دستگاه متصل کنید.



حافظه کانال خودکار

به طور خودکار تمامی کانال های موجود را جستجو کرده و تمامی کانال های فعال یافته شده را ذخیره می کند.

دکمه	
-	۱. یک آنتن متصل کنید:
MODE	۲. برای انتخاب حالت عملکرد تلویزیون منو را نمایش دهید:
◀ ▶ , ENTER	۳. حالت [TV] را انتخاب کنید:
SETUP	۴. منوی [TV SETUP] را نمایش دهید:
▶ ▲ ▼ / ENTER	۵. در [TV SETUP] وضعیت [CH. SYSTEM] را انتخاب کنید: - سیستم کانال مورد استفاده در منطقه مسکونی تان را انتخاب کنید (PAL B/G, PAL I, PAL D/K یا SECAM B/G, SECAM D/K)
▶ / ENTER	۶. در [TV SETUP] وضعیت [AUTO SCAN] را انتخاب کنید: - [START] را انتخاب کرده و سپس برای شروع کانال یابی خودکار دکمه ی ENTER را فشار دهید.

تماشای برنامه ی تلویزیون

انتخاب کانال

شما می توانید مطابق زیر کانال ها را انتخاب کنید.

- برای انتخاب یکی از کانال های ذخیره شده از دکمه های ▲/▼ استفاده کنید.
- برای انتخاب مستقیم کانال از دکمه های اعداد (۰ تا ۹) استفاده کنید.
- برای بازگشت به کانال مشاهده شده قبلی دکمه ی (RETURN) را فشار دهید.

ویرایش دستی کانال

شما می توانید با استفاده از گزینه [CHANNELS] در منوی [TV SETUP] کانال را ویرایش کنید.

۱. حالت [TV] را انتخاب کنید.

۲. برای نمایش منوی [TV SETUP] دکمه ی **SETUP** را فشار دهید.

۳. گزینه [CHANNELS] را انتخاب سپس دکمه ی ▶ را فشار دهید.

۴. برای انتخاب منو از دکمه های ▲/▼ استفاده کرده و برای انتخاب مقادیر مورد تنظیم دکمه های ◀/▶ را فشار دهید.

- [CH. No] : یک شماره کانال انتخاب می کند.
 - [Fine] : برای دریافت تصویر شفاف یک فرکانس انتخاب می کند.
 - [Band] : باند کانال انتخاب می کند. (VHF H, VHF L or UHF)
 - [Skip] : کانال را برای پرش انتخاب می کند. در هنگام مشاهده تلویزیون، آن کانال با استفاده از دکمه های ▲/▼ قابل انتخاب نیست.
 - [Manual] : کانال را به طور خودکار جستجو می کند.
- وقتی کانال پیدا شود عمل جستجو به طور خودکار متوقف می شود.

نکاتی پیرامون سیگنال دریافتی تلویزیون

اگر سیگنال دریافتی تلویزیون ضعیف نباشد، علائم زیر نمایان می شود.

- صفحه : - لرزش
 - دو یا سه تصویر
 - تصویر به تدریج نامناسب می شود.
 - رنگ ها نمایان و محو می شوند.
 - تصویر دارای نقطه چین است.
 - نوارهایی نمایان می شود.
- صدا : - دارای نویز است
 - در شرایط زیر سیگنال های تلویزیونی قابل دریافت نیستند.
 - بین دو یا چند ساختمان
 - محل عبور هواپیما یا قطار
 - در نزدیکی کابل فشار قوی
 - در کوه یا جنگل
 - خودرو، موتور سیکلت
 - سیم بسیار طولانی
 - در این صورت باید تلویزیون را به محل دیگری انتقال داد تا دارای سیگنال محلی بهتری باشد.
 - بسته به محل، دریافت سیگنال متفاوت است.

رمزینہ های زبان

از این فهرست برای وارد کردن زبان مورد نظر جهت تنظیمات: صدای دیسک، زیرنویس دیسک، منوی دیسک استفاده کنید.

زبان	رمزینہ	زبان	رمزینہ	زبان	رمزینہ	زبان	رمزینہ	زبان	رمزینہ		
Tajik	8471	Quechua	8185	Lingala	7678	Hausa	7265	Croatian	7282	Afar	6565
Tamil	8465	Rhaeto-Romance	8277	Lithuanian	7684	Hebrew	7387	Czech	6783	Afrikaans	6570
Telugu	8469	Rumanian	8279	Macedonian	7775	Hindi	7273	Danish	6865	Albanian	8381
Thai	8472	Russian	8285	Malagasy	7771	Hungarian	7285	Dutch	7876	Ameharic	6577
Tonga	8479	Samoan	8377	Malay	7783	Icelandic	7383	English	6978	Arabic	6582
Turkish	8482	Sanskrit	8365	Malayalam	7776	Indonesian	7378	Esperanto	6979	Armenian	7289
Turkmen	8475	Scots Gaelic	7168	Maori	7773	Interlingua	7365	Estonian	6984	Assamese	6583
Twi	8487	Serbian	8382	Marathi	7782	Irish	7165	Faroese	7079	Aymara	6588
Ukrainian	8575	Serbo-Croatian	8372	Moldavian	7779	Italian	7384	Fiji	7074	Azerbaijani	6590
Urdu	8582	Shona	8378	Mongolian	7778	Japanese	7465	Finnish	7073	Bashkir	6665
Uzbek	8590	Sindhi	8368	Nauru	7865	Kannada	7578	French	7082	Basque	6985
Vietnamese	8673	Singhalese	8373	Nepali	7869	Kashmiri	7583	Frisian	7089	Bengali, Bangla	6678
Volapük	8679	Slovak	8375	Norwegian	7879	Kazakh	7575	Galician	7176	Bhutani	6890
Welsh	6789	Slovenian	8376	Oriya	7982	Kirghiz	7589	Georgian	7565	Bihari	6672
Wolof	8779	Spanish	6983	Panjabi	8065	Korean	7579	German	6869	Breton	6682
Xhosa	8872	Sudanese	8385	Pashto, Pushto	8083	Kurdish	7585	Greek	6976	Bulgarian	6671
Yiddish	7473	Swahili	8387	Persian	7065	Laotian	7679	Greenlandic	7576	Burmese	7789
Yoruba	8979	Swedish	8386	Polish	8076	Latin	7665	Guarani	7178	Byelorussian	6669
Zulu	9085	Tagalog	8476	Portuguese	8084	Latvian, Lettish	7686	Gujarati	7185	Chinese	9072

رمزینہ های منطقه

یک رمزینہ منطقه از این لیست انتخاب کنید.

منطقه	رمزینہ	منطقه	رمزینہ	منطقه	رمزینہ	منطقه	رمزینہ	منطقه	رمزینہ		
Sri Lanka	LK	Paraguay	PY	Maldives	MV	Greenland	GL	Costa Rica	CR	Afghanistan	AF
Sweden	SE	Philippines	PH	Mexico	MX	Hong Kong	HK	Croatia	HR	Argentina	AR
Switzerland	CH	Poland	PL	Monaco	MC	Hungary	HU	Czech Republic	CZ	Australia	AU
Taiwan	TW	Portugal	PT	Mongolia	MN	India	IN	Denmark	DK	Austria	AT
Thailand	TH	Romania	RO	Morocco	MA	Indonesia	ID	Ecuador	EC	Belgium	BE
Turkey	TR	Russian Federation	RU	Nepal	NP	Israel	IL	Egypt	EG	Bhutan	BT
Uganda	UG	Saudi Arabia	SA	Netherlands	NL	Italy	IT	El Salvador	SV	Bolivia	BO
Ukraine	UA	Senegal	SN	Netherlands Antilles	AN	Jamaica	JM	Ethiopia	ET	Brazil	BR
United States	US	Singapore	SG	New Zealand	NZ	Japan	JP	Fiji	FJ	Cambodia	KH
Uruguay	UY	Slovak Republic	SK	Nigeria	NG	Kenya	KE	Finland	FI	Canada	CA
Uzbekistan	UZ	Slovenia	SI	Norway	NO	Kuwait	KW	France	FR	Chile	CL
Vietnam	VN	South Africa	ZA	Oman	OM	Libya	LY	Germany	DE	China	CN
Zimbabwe	ZW	South Korea	KR	Pakistan	PK	Luxembourg	LU	Great Britain	GB	Colombia	CO
		Spain	ES	Panama	PA	Malaysia	MY	Greece	GR	Congo	CG

عیب یابی

ایراد	علت	اصلاح
دستگاه روشن نمی شود.	سیم برق متصل نیست.	سیم برق را درست به پریز دیوار متصل کنید.
	باتری خالی شده است.	باتری را شارژ کنید.
دستگاه روشن می شود اما کار نمی کند.	هیچ دیسکی قرار نگرفته است.	یک دیسک قرار دهید.
	حالت عملکرد درست انتخاب نشده است.	با استفاده از دکمه MODE حالت عملکرد را انتخاب کنید. (صفحه ۷)
تصویر ندارد.	تلویزیون برای دریافت سیگنال از جانب دستگاه تنظیم نیست.	حالت ورودی تصویر درستی را بررسی تلویزیون انتخاب کنید.
	سیم تصویر درست متصل نشده است.	سیم تصویر را درست متصل کنید.
	حالت آل سی دی خاموش است.	آل سی دی را در وضعیت غیر روشن قرار دهید.
صدا ندارد.	دستگاه متصل شده با کابل صدا برای دریافت سیگنال از جانب دستگاه تنظیم نیست.	حالت ورودی درستی را برای آمپلی فایر صدا انتخاب کنید.
	عملکرد های AUDIO نادرست تنظیم شده اند.	تنظیمات AUDIO را به طور صحیح تنظیم کنید.
دستگاه آغاز به پخش نمی کند.	دیسک غیرقابل پختی قرار گرفته است.	دیسک قابل پخش قرار دهید. (نوع دیسک و کد منطقه را بررسی کنید.)
	رده بندی فعال است.	سطح رده بندی را تغییر دهید.
دستگاه کنترل از راه دور به درستی کار نمی کند.	دستگاه کنترل از راه دور به سمت گیرنده حسی دستگاه نیست.	دستگاه کنترل از راه دور را به سمت حس گر دستگاه بگیرید.
	دستگاه کنترل از راه دور فاصله زیادی با دستگاه دارد.	دستگاه کنترل از راه دور را به دستگاه نزدیک تر کنید.

طرح ها و مشخصات فنی برون اطلاع قبلی قابل تغییر است.

مشخصات فنی

عمومی	
شرایط برق	DC 12V
مصرف برق	12W
ابعاد بیرونی (عرض × ارتفاع × طول)	207 x 39 x 168 mm (W x H x D)
وزن خالص (تقریبی)	0.85kg
دمای کارکرد	5 °C to 40 °C
رطوبت کارکرد	5 % to 90 %
لیزر	لیزر نیمه هادی
سیستم سیگنال	PAL
رابط ها	
خروجی صدا/ تصویر	Ø3.5mm mini jack x1 - Video: 1.0 V (p-p), 75 Ω, sync negative - Audio: 1.5 Vrms (1 KHz, 0 dB)
ترمینال گوشی	Ø3.5mm stereo mini jack x 2
ورودی آنتن	75 ohms (VHF / UHF)
پوشش کانال	Analog (VHF/ UHF): 1-125
صفحه نمایش کریستالی	
اندازه پائل	۷ اینچ عریض
سیستم پروجکشن	R.G.B. stripe
سیستم محرکه	TFT active matrix
وضوح	480 x 234 (WQVGA)
متعلقات	
	- کابل تصویر/ صدا RCA - آداپتور برق (MPA-630) - آداپتور خودرویی (DPDC1) - دستگاه کنترل از راه دور - باتری کنترل از راه دور (باتری لیتیوم) - کابل آنتن بیرونی - کیف حمل - بست برای نصب در پشت گردنی صندلی خودرو

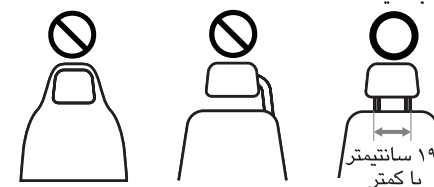
بهره مندی از دستگاه در داخل خودرو

به کمک بست تکیه گاه سر صندلی

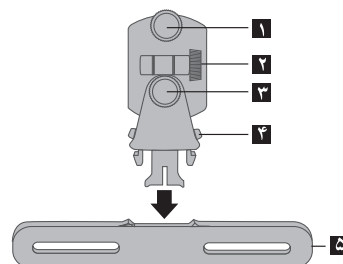
شما می توانید با نصب دستگاه به پشت صندلی جلو در قسمت صندلی عقب از تصاویر ویدئویی بهره مند شوید.

هشدار

- در هنگام حرکت خودرو، راننده نباید از این دستگاه استفاده کند.
- در هنگامی که این دستگاه در معرض دید راننده است، نباید از آن استفاده کرد.
- چنانچه راننده در هنگام رانندگی از این دستگاه استفاده کرده و مشغول تماشای آن شود منجر به تصادف شدید و آسیب جانی و مالی خواهد شد.
- در هنگام رانندگی دستگاه را متصل یا جدا نکنید و ضمناً آن را در محل های زیر نصب نکنید در غیر این صورت منجر به آسیب یا سوانح رانندگی خواهد شد :
 - هر جایی به غیر از صندلی عقب
 - در محلی که موجب اختلال در دید راننده یا عملکرد خودرو شود.
 - در محلی که موجب تداخل در عملکرد کیسه هوای ایمنی گردد.
 - در محلی که موجب تداخل با وسایل رانندگی شود.
- با توجه به نوع تکیه گاه سر، ممکن است نتوانید بست را نصب کنید.



بست تکیه گاه سر



۱ پیچ تثبیت

دستگاه را بر روی بست ثابت می کند.

۲ پیچ تثبیت انحنا

زاویه انحنا بست را ثابت می کند.

۳ پیچ تنظیم افقی

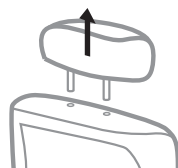
زاویه افقی بست را ثابت می کند.

۴ زائده آزاد کن

برای آزاد شدن بست از قلاب دو طرف زبانه را فشار دهید.

۵ چهارچوب نصب تکیه گاه سر

نصب



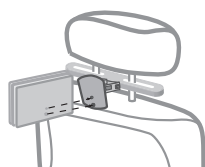
۱ تکیه گاه سر را جدا کنید. (به دفترچه راهنمای خودرو مراجعه شود).



۲ چهارچوب بست تکیه گاه سر را مطابق شکل نصب کنید.



۳ بست را در چهارچوب تثبیت کنید.



۴ دستگاه را بر روی بست قرار داده و با استفاده از پیچ آن را سفت کنید.



۵ زاویه افقی و انحنا بست را تنظیم کرده و از دستگاه لذت ببرید.

مراکز خدمات پس از فروش گلدیران

ردیف	استان	شهر	نام خانوادگی	تلفن
۱	اردبیل	اردبیل	پاشازاده	۲۲۳۲۳۲۲-۲۲۴۵۵۸۱-۲۲۴۹۳۷۰-۲۲۴۹۳۷۱
۲	اصفهان	اصفهان	صفا	۶۲۵۵۰۰۰
۳	اصفهان	اصفهان	ادیب	۴۴۷۹۰۰۰-۱
۴	اصفهان	اصفهان	کیانی	۲۳۵۱۴۵۴-۲۳۵۱۴۵۳
۵	اصفهان	شاهین شهر	گودرزی	۵۲۴۰۹۵۹
۶	اصفهان	کاشان	باقری نسب	۴۲۳۷۹۵۴-۴۲۳۰۰۱۴
۷	ایلام	ایلام	هجرانی	۲۳۳۸۴۷۳
۸	آذربایجان شرقی	تبریز	نجفی	۳۳۵۳۳۲۵/۳۳۶۳۶۱۳
۹	آذربایجان شرقی	تبریز	زارعی	۵۵۵۰۲۸۵-۵۵۴۰۰۴۱
۱۰	آذربایجان شرقی	میانه	شیخی	۲۲۲۱۰۰۲-۲۲۳۴۶۶۸
۱۱	آذربایجان غربی	ارومیه	عبادی	۲۲۲۴۵۷۱-۲۲۳۷۷۰۰
۱۲	آذربایجان غربی	خوی	گنجی مطلق	۲۲۲۲۲۹۰-۲۲۲۶۹۹۰
۱۳	بوشهر	بوشهر	اشعری	۲۵۲۲۸۹۵-۲۵۲۲۸۹۳
۱۴	تهران	اسلامشهر	شامی	۲۳۵۱۴۴۰-۲۳۴۱۳۷۵
۱۵	تهران	کرج	ساسانی	۴۴۳۷۸۸۰-۴۴۲۹۴۷۳
۱۶	تهران	ورامین	شاملو	۲۲۵۲۳۱۶
۱۷	چهارمحال و بختیاری	شهرکرد	ابراهیمی	۲۲۲۲۵۵۵/۲۲۲۶۴۷۷
۱۸	خراسان جنوبی	بیرجند	زینلی	۴۴۳۷۵۱۵-۴۴۳۲۳۱۰/۴۴۳۳۳۰۹
۱۹	خراسان جنوبی	بیرجند	افشاری	۴۴۴۰۶۶۰
۲۰	خراسان رضوی	سبزوار	طیسی	۲۲۲۸۹۶۰
۲۱	خراسان رضوی	قوچان	ثروتمند	۲۲۲۱۸۷۵
۲۲	خراسان رضوی	مشهد	شهاب فر	۷۲۶۸۶۵۶-۷
۲۳	خراسان رضوی	مشهد	عبدا...زاده	۸۴۲۳۶۲۴
۲۴	خراسان رضوی	مشهد	ایلدز آبادی	۷۳۳۵۵۸۴-۸۵-۸۶
۲۵	خراسان رضوی	نیشابور	رباطی	۳۳۳۹۹۵۰-۳۳۳۴۰۹۰
۲۶	خراسان شمالی	بجنورد	حسینی	۲۲۴۰۶۴۱/۲۲۲۰۰۶۳
۲۷	خوزستان	امیدیه	پولادوند	۳۲۲۱۰۹۰
۲۸	خوزستان	اندیمشک	قره داغی	۴۲۲۶۴۵۷-۴۲۲۸۱۲۴
۲۹	خوزستان	اهواز	جعفری	۲۲۲۵۳۷۱/۲۲۲۵۴۵۵

۴۴۷۲۴۶۵-۴۴۷۲۴۷۵	امین زر	اهواز	خوزستان	۳۰
۲۲۵۶۱۶۱-۲۲۵۶۱۶۲-۲۲۵۶۱۶۳	نهبانی	اهواز	خوزستان	۳۱
۴۴۳۷۸۲۶-۴۴۳۷۹۱۲	کریمی نیا	آبادان	خوزستان	۳۲
۳۳۳۴۶۳۳	افتخاری	بهبهان	خوزستان	۳۳
۲۲۳۷۵۵۲-۲۲۳۷۲۹۶	صراف زاده	دزفول	خوزستان	۳۴
۲۲۳۰۱۴۵	ولایتی پور	دزفول	خوزستان	۳۵
۵۲۱۴۷۱۵	حقیقی	شوش دانیال	خوزستان	۳۶
۲۳۴۰۰۱۶	صادقیان	ماهشهر	خوزستان	۳۷
۵۲۴۵۲۵۶	راغبی	زنجان	زنجان	۳۸
۳۳۳۹۹۹۴	حاج علیان	سمنان	سمنان	۳۹
۳۲۱۴۵۰۰-۲	مطهر	زاهدان	سیستان و بلوچستان	۴۰
۳۳۲۸۴۸۱	نعمت الهی	آبادان	فارس	۴۱
۲۲۸۰۵۸۲-۲۲۸۸۸۴۴	زرگر	شیراز	فارس	۴۲
۸۲۰۳۳۵۵	ستوده	شیراز	فارس	۴۳
۲۲۴۹۵۸۲-۲۲۴۲۱۸۲	فتح الهی	شیراز	فارس	۴۴
۲۲۴۱۳۵۳-۲۲۳۸۴۸۴	پام	کازرون	فارس	۴۵
۳۳۳۱۲۹۹	شهیدیان	مرودشت	فارس	۴۶
۲۲۳۸۵۶۰	عظیمی	قزوین	قزوین	۴۷
۷۷۵۶۴۶۵	سامانی	قم	قم	۴۸
۶۶۱۵۰۵۷/۶۶۱۳۸۶۰	ابوذری	قم	قم	۴۹
۳۲۳۷۸۶۸-۳۲۴۴۷۰۰	محمدیان	سنندج	کردستان	۵۰
۲۲۱۲۳۱۸	موقر افضلی	جیرفت	کرمان	۵۱
۸۲۲۶۱۷۰-۸۲۲۰۵۵۶	دهقان رجبی	رفسنجان	کرمان	۵۲
۴۲۲۳۷۳۵	رضوی	سیرجان	کرمان	۵۳
۲۷۲۳۴۶۳-۲۷۲۵۰۶۰	دهقان	کرمان	کرمان	۵۴
۲۲۳۱۱۲۶	ابراهیمی	کرمان	کرمان	۵۵
۳۳۳۹۶۹۹	حیدری	یاسوج	کهکیلویه و بویر احمد	۵۶
۸۳۸۲۷۲۷-۸۳۸۰۵۲۲	علیخانی	کرمانشاه	کرمانشاه	۵۷
۲۲۶۱۴۱۰-۲۲۶۱۴۲۰-۲۲۴۲۴۴۷-۲۲۴۸۴۲۰-۲۲۴۸۴۱۰	کابلی	گرگان	گلستان	۵۸
۵۵۵۰۲۱۸/۵۵۵۳۳۱۸	حیدری	گنبد کاووس	گلستان	۵۹
۴۲۴۳۴۲۳	بهشتی	بندر انزلی	گیلان	۶۰
۳۲۲۰۴۰۶	پور عبدالحمید	رشت	گیلان	۶۱

۲۲۳۳۱۴۴-۲۲۴۶۵۲۳	عباسی	رشت	گیلان	۶۲
۲۲۲۸۲۴۵	محمد پور	لاهیجان	گیلان	۶۳
۵۲۲۹۴۰۱	پور اسماعیل	لنگرود	گیلان	۶۴
۴۲۲۰۳۰۲-۴۲۲۵۵۵۹	پور عینی	هشتپر طوالش	گیلان	۶۵
۲۲۲۱۴۴۴	حقیقی	الیگودرز	لرستان	۶۶
۲۶۲۸۶۲۸-۲۶۲۳۶۳۰	شادباش	بروجرد	لرستان	۶۷
۲۲۰۷۵۶۷	مشرقیان	خرم آباد	لرستان	۶۸
۲۲۲۱۹۰۷	تیماج چی	امل	مازندران	۶۹
۲۲۹۲۵۱۰-۲۲۲۱۲۱۰	کیانی	بابل	مازندران	۷۰
۳۲۳۷۰۵۶	هاشمی	بابل	مازندران	۷۱
۵۲۵۲۸۸۸-۵۲۵۳۸۸۸	رضایی	بابلسر	مازندران	۷۲
۵۲۲۸۲۳۹-۵۲۲۴۸۵۶	میرزائی	بهشهر	مازندران	۷۳
۴۲۲۲۹۳۳-۴۲۸۲۹۳۳	فصیحی	تنکابن	مازندران	۷۴
۲۲۲۷۲۵۲	الیاسی	چالوس	مازندران	۷۵
۵۲۵۷۵۹۰	پور نادری	رامسر	مازندران	۷۶
۲۲۶۳۴۱۰/۲۲۶۳۴۸۰/۲۲۶۴۲۴۸	جلیلی	ساری	مازندران	۷۷
۳۲۴۷۷۱۲-۳۲۸۵۷۱۲-۳۲۴۷۲۰۶	گیاه تازه	قائم شهر	مازندران	۷۸
۷۷۴۲۹۸۶	قلی زاده	محمود آباد	مازندران	۷۹
۳۲۳۲۲۲۶	خواجوند	نوشهر	مازندران	۸۰
۲۲۴۹۰۶۶-۲۲۳۳۹۳۹	جمشیدی	اراک	مرکزی	۸۱
۲۲۲۹۵۵۵-۲۲۲۰۳۵۸-۲۲۲۱۰۱۲-۱۴	بدیعی	اراک	مرکزی	۸۲
۲۲۲۳۹۰۱-۲۲۲۰۲۷۰	شعیمی	خمین	مرکزی	۸۳
۳۳۳۱۶۳۹	اسماعیلی گلسفید	بندر عباس	هرمزگان	۸۴
۸۲۶۵۸۲۹-۸۲۶۲۵۲۹	مظاهری	همدان	همدان	۸۵
۶۲۴۸۷۱۱	غنی پور	یزد	یزد	۸۶

فقط با ضمانت نامه فارسی گلدیران
 با بیش از ۴۰۰ مرکز خدمات پس از فروش در سراسر ایران
 مرکز اطلاع رسانی و خدمات مشتریان گلدیران:
 خط ویژه: ۰۲۱-۸۴۷۳۳ (تهران)
 گلدیران نماینده انحصاری محصولات خانگی، صوتی و تصویری ال جی
 در ایران.

WWW.goldiran.ir

WWW.lge.ir

